

**TURBO™**

**RADIO CONTROLLED RALLY CAR**  
**VOITURE DE RALLYE RADIODRIVÉE**

Merci d'imprimer à échelle 1 sans les marges de l'imprimante.  
Please print at scale 1 without the printer margins.  
Den Maßstab 1 bitte randslos drucken.  
Stampare la scala 1 senza i margini della stampante.  
Imprimir a escala 1 sin los márgenes de la impresora.  
Efavor imprimir escala 1 sem as margens da impressora.  
Skriv ut i skala 1 utan skrivares marginaler.  
Portaiden painatuksen jälkeen reunat ovat saa näkyä.  
Jádskriv verligst i målestoksfri hold 1 uden printermarginer.  
É favor imprimir escala 1 sem as margens da impressora.  
Зос порокамъ типките, тия къдака 1 ще са периферно тоу експлатир.  
Пожалуйста, печатайте в масштабе 1:1 без отступов от края.

**8+**  
**YEARS/ANS**  
Años/Jahre/Jaar/Anni  
Anos/Ετών/År  
Vuotta/Лет

**6023590**

**6 x AA 1.5V**  
**1 x PP3 9V**

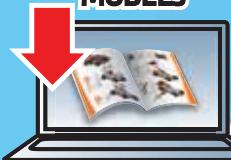
BATTERIES NOT INCLUDED / PILES NON FOURNIES / PLAS NO INCLUDES /  
BATTERIEN NICHT INHALTEN / BATTERIJEN NIET INGEZOUDEN / BATERIAS NO INCLUIDAS / BATERIERE NÅ INKLUDERET /  
БАТЕРИИ НЕ ВХОДЯТ В КОМПЛЕКТ / BATTERIERE MEDDELEJER INTE /  
BATTERIER ER IKKE INKLUDERT / PARISTOT OSTETTAVA ERIKSEN

**Instructions**  
**Notice de montage**  
**Instrucciones de montaje**  
**Bauanleitung**  
**Gebruiksaanwijzing**  
**Istruzioni**

**Instruções**  
**Οδηγίες**  
**Instruktioner**  
**Monteringsinstruktioner**  
**Ohjeet**  
**Инструкции**

**2**

MODELS

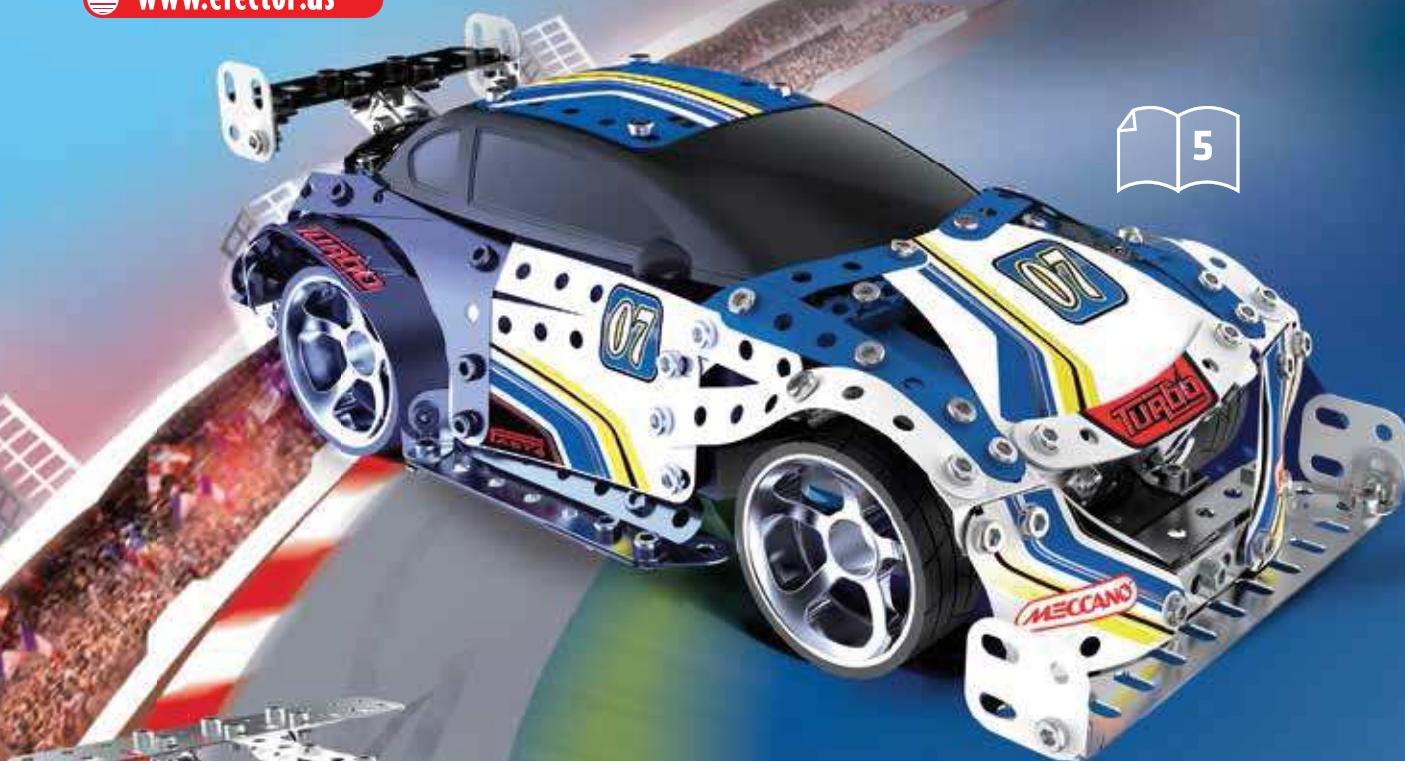


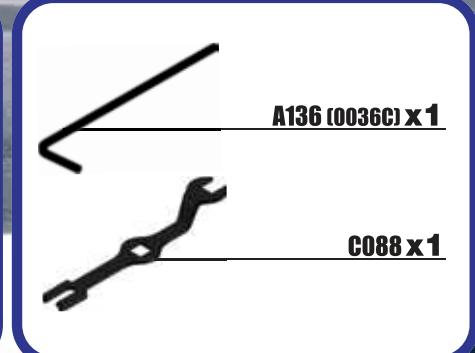
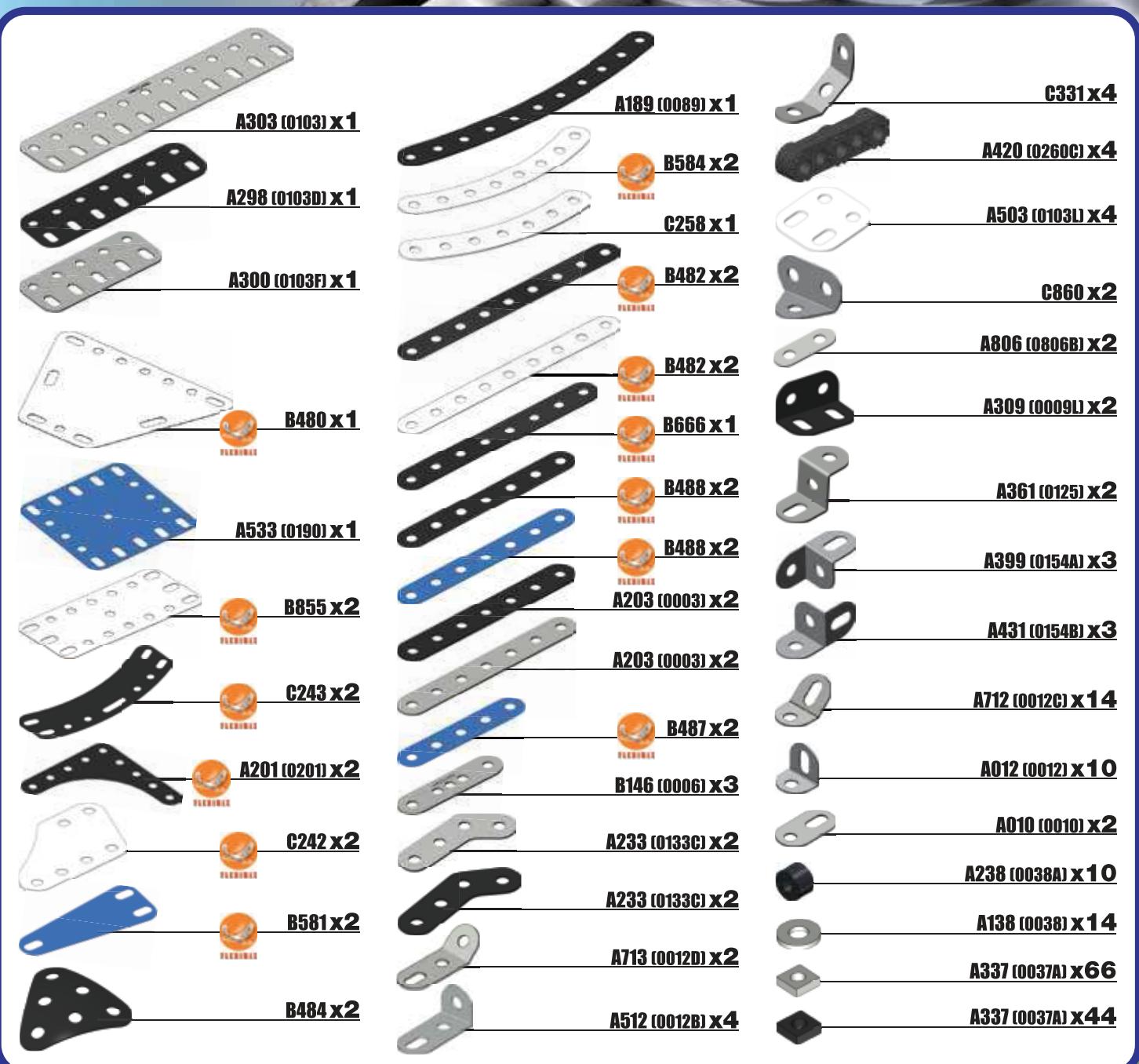
🌐 [www.meccano.com](http://www.meccano.com)

🇫🇷 [www.meccano.fr](http://www.meccano.fr)

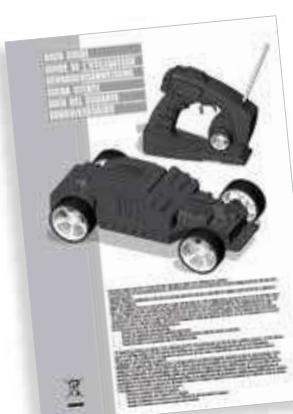
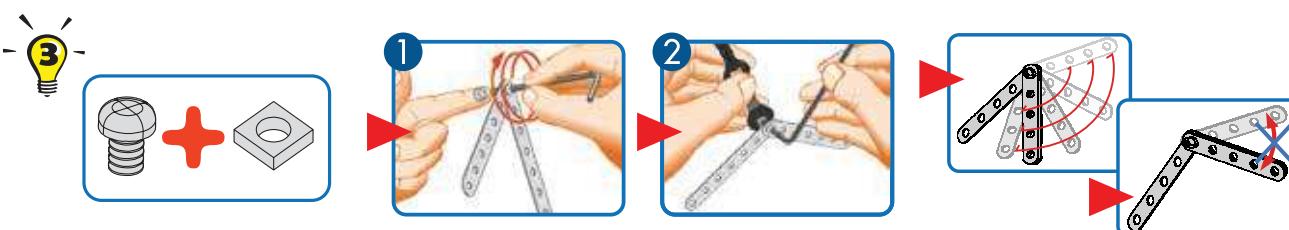
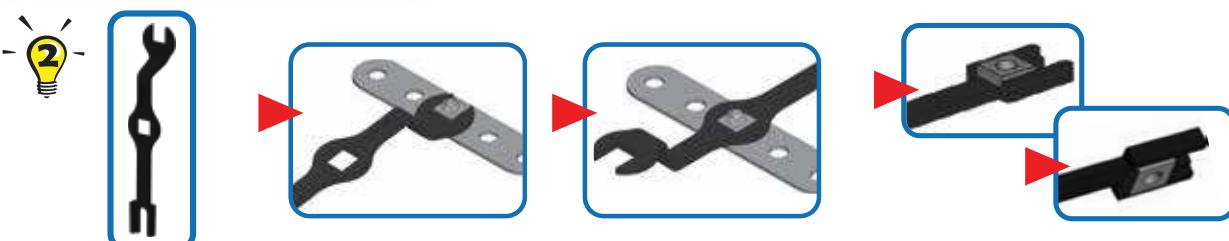
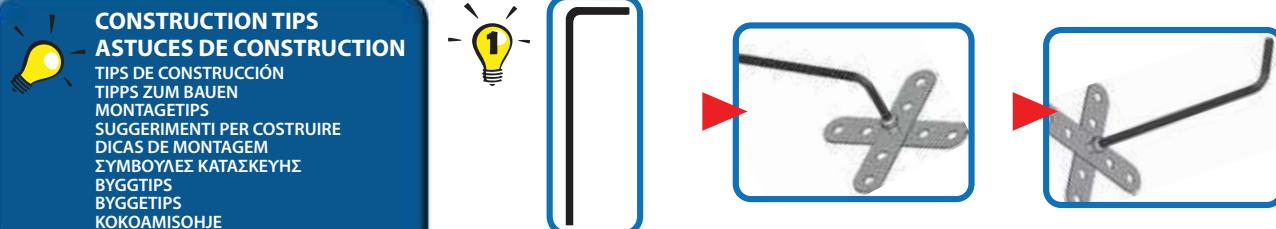
🇬🇧 [www.meccano.com](http://www.meccano.com)

🇺🇸 [www.eraser.us](http://www.eraser.us)



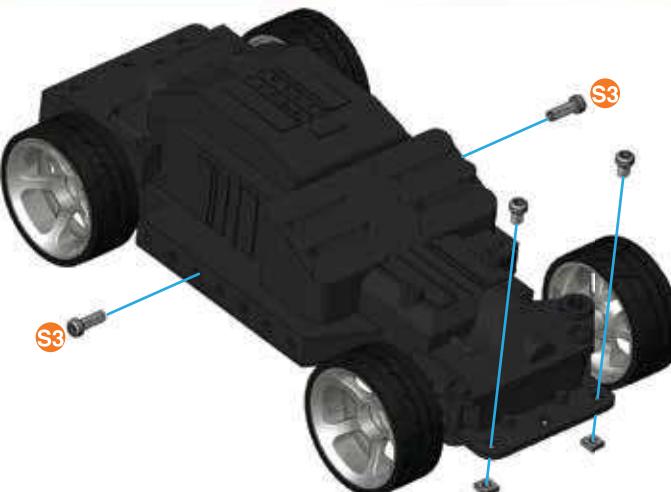


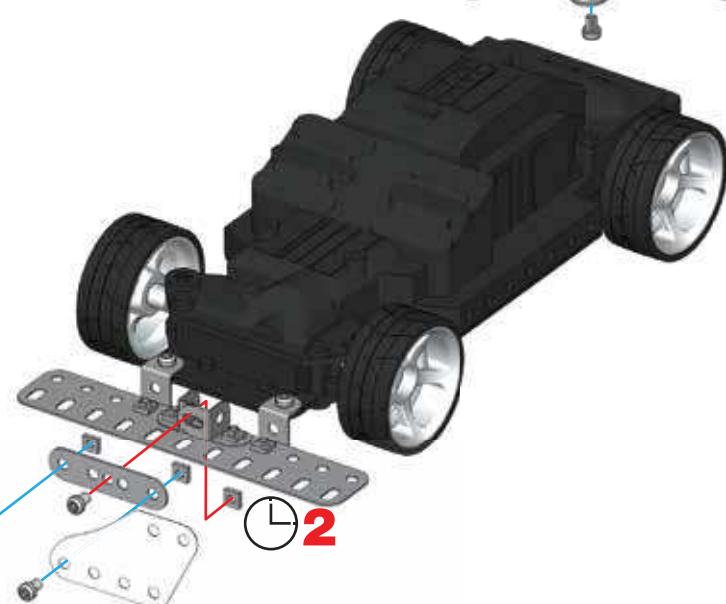
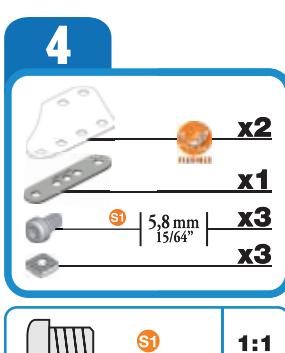
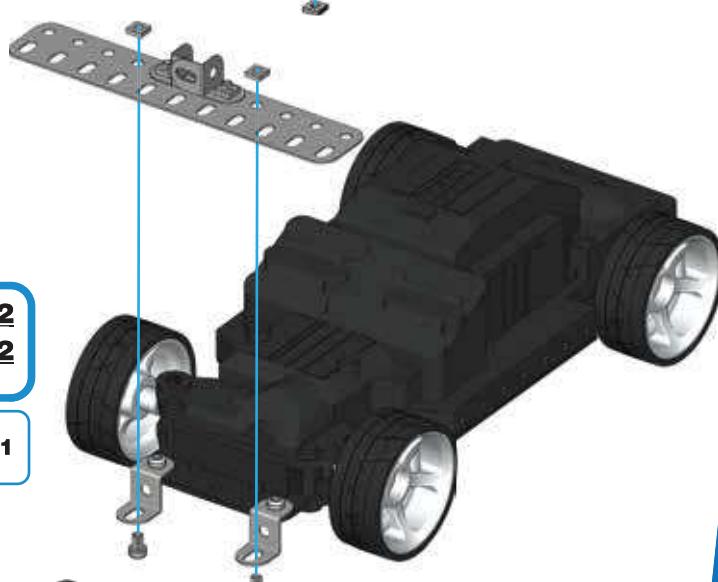
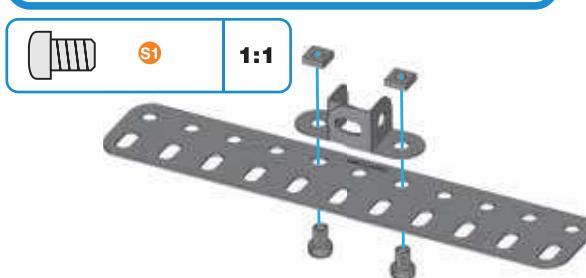
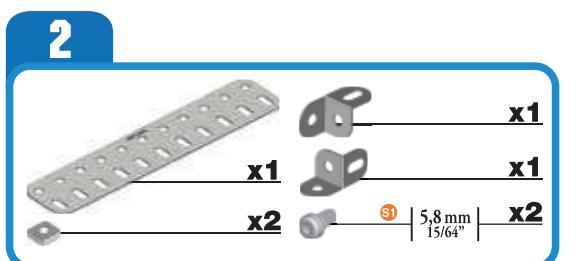
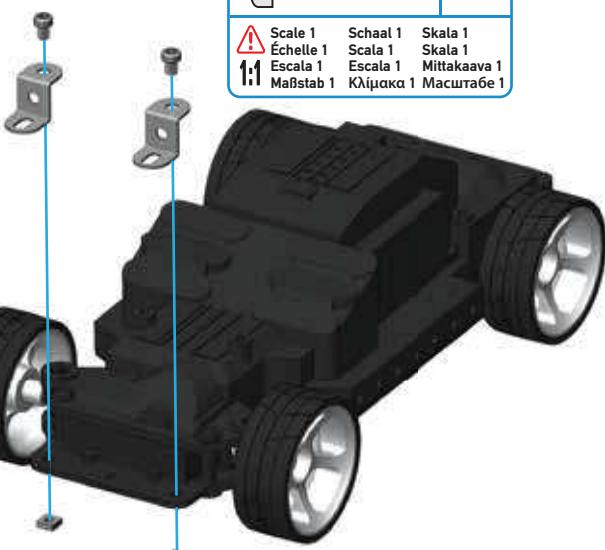
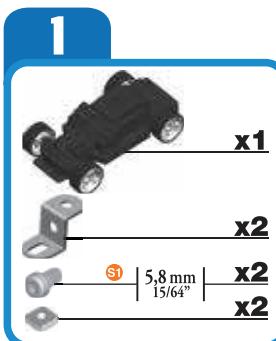
**CONSTRUCTION TIPS**  
**ASTUCES DE CONSTRUCTION**  
 TIPS DE CONSTRUCCIÓN  
 TIPOS ZUM BAUEN  
 MONTAGETIPS  
 SUGGERIMENTI PER COSTRUIRE  
 DICAS DE MONTAGEM  
 ΣΥΜΒΟΥΛΕΣ ΚΑΤΑΣΚΕΥΗΣ  
 BYGGTIPS  
 BYGGETIPS  
 КОКОАМИОНДЕ  
 РЕКОМЕНДАЦИИ ПО СБОРКЕ

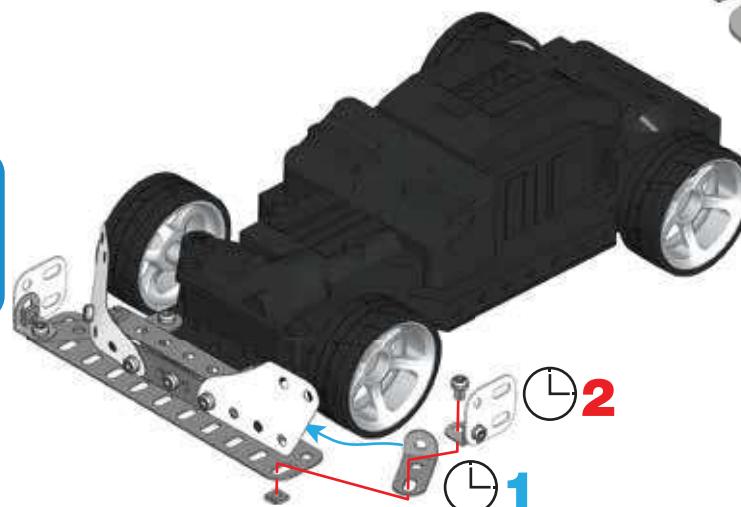
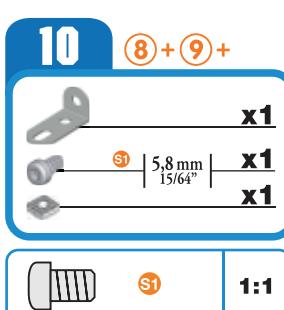
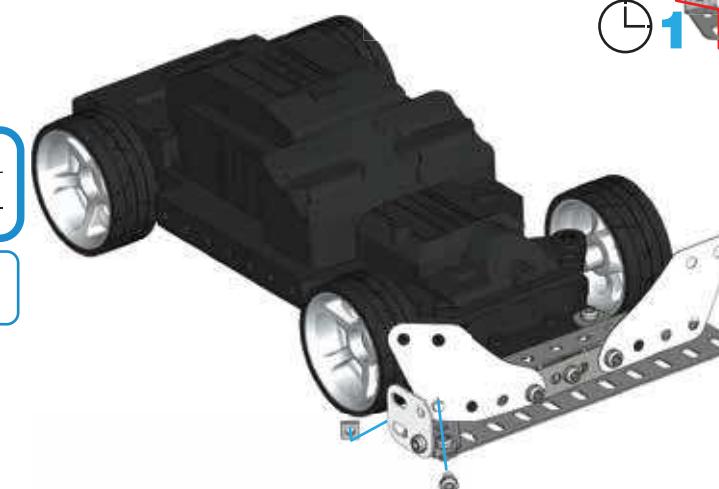
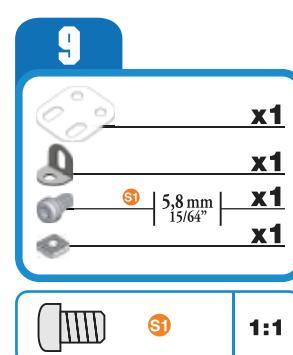
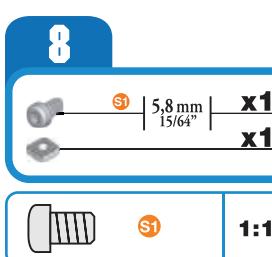
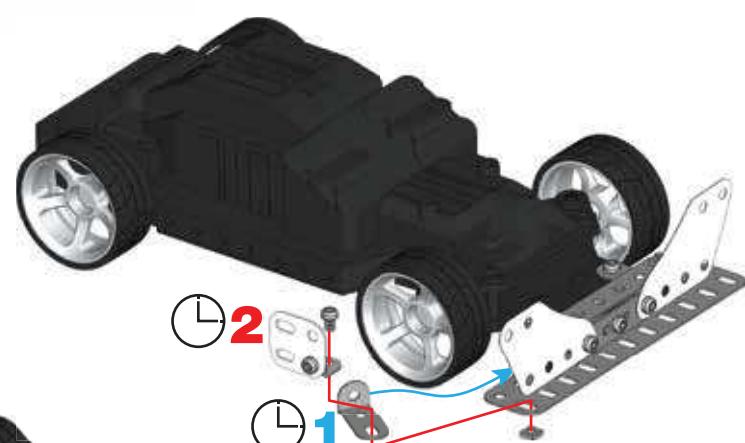
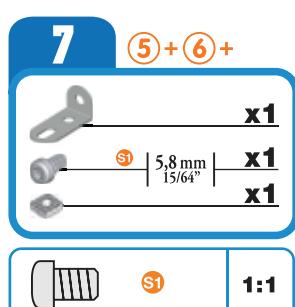
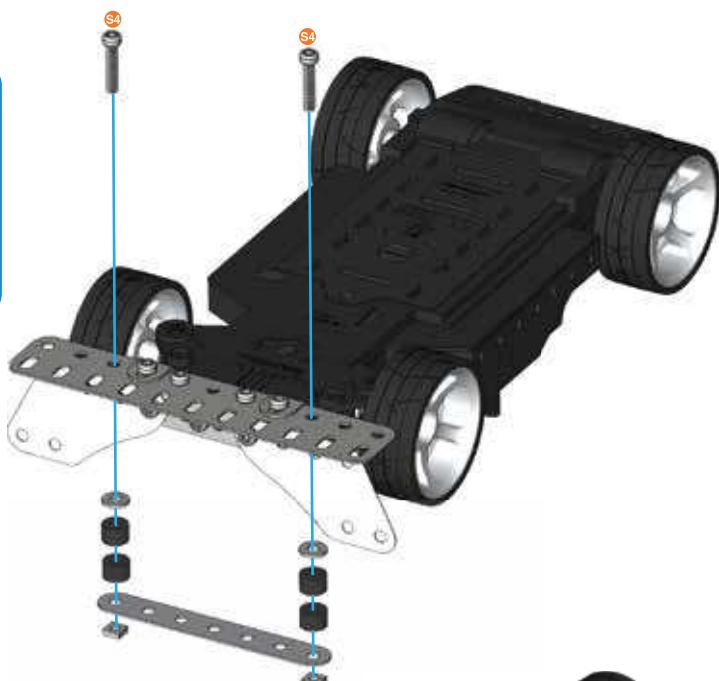
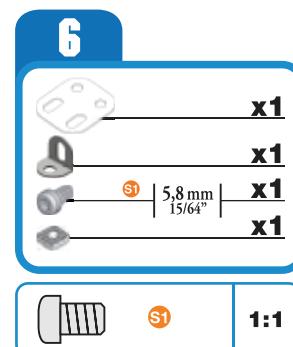
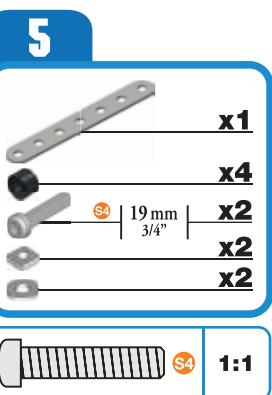


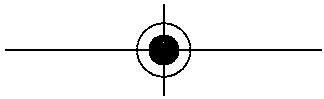
- (GB USA) Refer to the **USER GUIDE**, included in the box, for safety information, operating the remote control and legal information.
- (F) Se reporter au **GUIDE DE L'UTILISATEUR** inclus dans la boîte pour toute information légale, sur la sécurité ou sur le fonctionnement de la radiocommande.
- (E) Consulte la **GUÍA DEL USUARIO** incluida en la caja para ver información sobre seguridad, el funcionamiento del control remoto e información legal.
- (D) Die im Lieferumfang enthaltene **BEDIENUNGSANLEITUNG** umfasst Sicherheitshinweise, Anleitungen zur Bedienung der Fernsteuerung und rechtliche Informationen.
- (NL) Raadpleeg de gebruiksaanwijzing die is meegeleverd in de doos voor informatie over veiligheid, gebruik van de afstandsbediening en juridische informatie.
- (I) Consultare la **GUIDA PER L'USO**, inclusa nella confezione, per informazioni sulla sicurezza, istruzioni sull'uso del radiocomando e informazioni legali.
- (P) Consulta o **MANUAL DO UTILIZADOR**, incluído na caixa, para obteres informação sobre segurança, o funcionamento do controlo remoto e informação legal.
- (GR) Ανατρέξτε στον ΟΔΗΓΟ ΧΡΗΣΗΣ που περιλαμβάνεται στο κουτί, για πληροφορίες ασφαλείας, πληροφορίες για τη λειτουργία του τηλεχειριστήριου και νομικές πληροφορίες.
- (S) Läs mer i **INSTRUKTIONSBOKEN** som följer med i förpackningen om säkerhet, hur du använder fjärrkontrollen och juridisk information.
- (DK) Der henvises til den **BRUGERVEJLEDNING**, der findes i æsken, for oplysninger om sikkerhed, betjening af fjernbetjeningen og juridiske oplysninger.
- (FIN) Katsi turvallisuutta koskevat tiedot, kauko-ohjaimen käyttöohjeet ja lakisääteet pakkauksen mukana toimitetusta **KÄYTÖÖNJEESTÄ**.
- (R) Ознакомьтесь с **РУКОВОДСТВОМ ПО ИСПОЛЬЗОВАНИЮ**, находящимся в коробке. Оно содержит сведения о технике безопасности и работе устройства дистанционного управления, а также правовую информацию.

**CONSTRUCTION TIPS**  
**ASTUCES DE CONSTRUCTION**  
 TIPS DE CONSTRUCCIÓN  
 TIPOS ZUM BAUEN  
 MONTAGETIPS  
 SUGGERIMENTI PER COSTRUIRE  
 DICAS DE MONTAGEM  
 ΣΥΜΒΟΥΛΕΣ ΚΑΤΑΣΚΕΥΗΣ  
 BYGGTIPS  
 BYGGETIPS  
 КОКОАМИОНДЕ  
 РЕКОМЕНДАЦИИ ПО СБОРКЕ

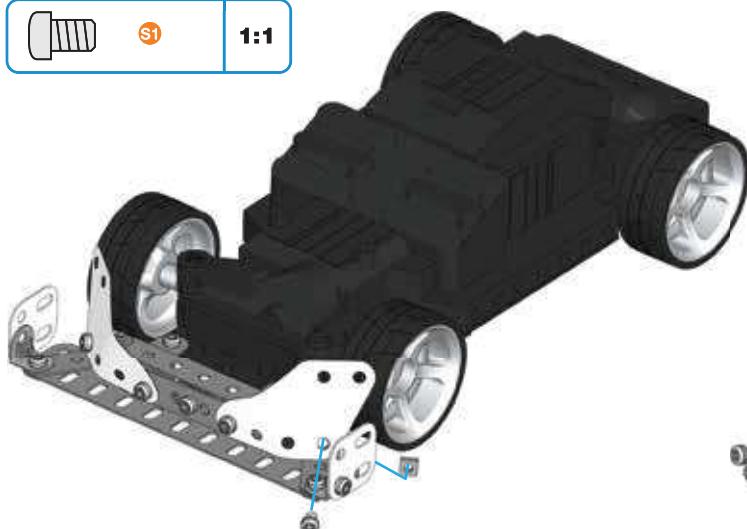
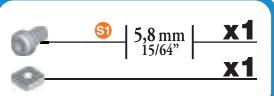




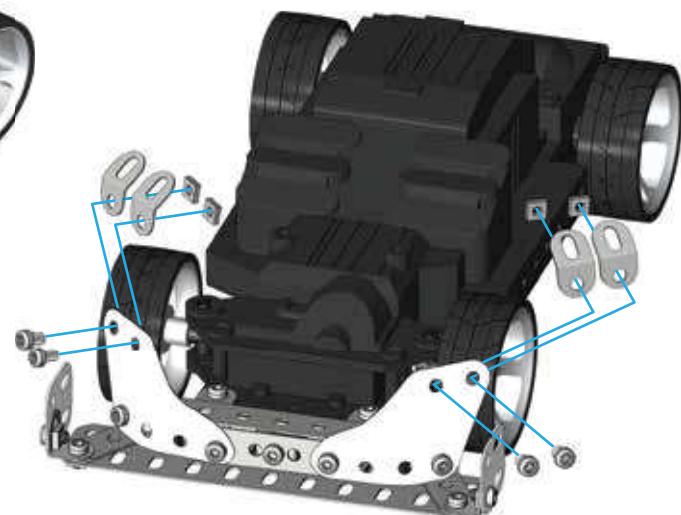




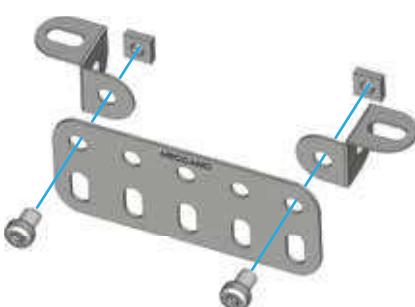
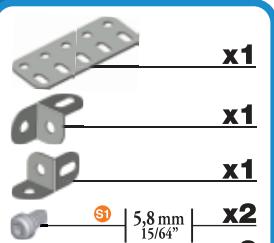
11



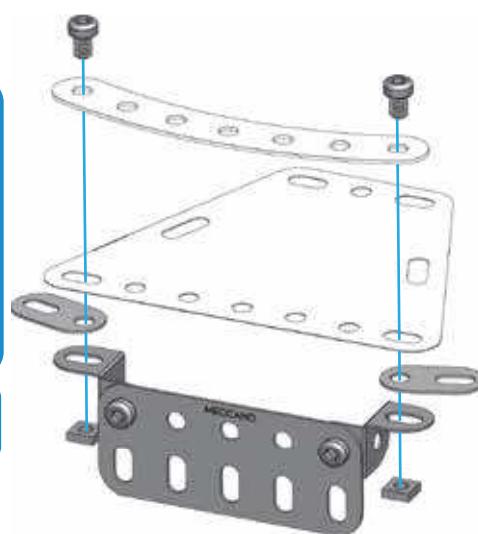
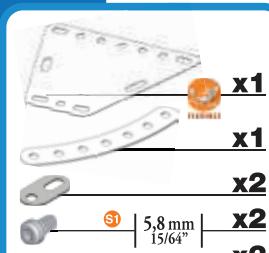
12



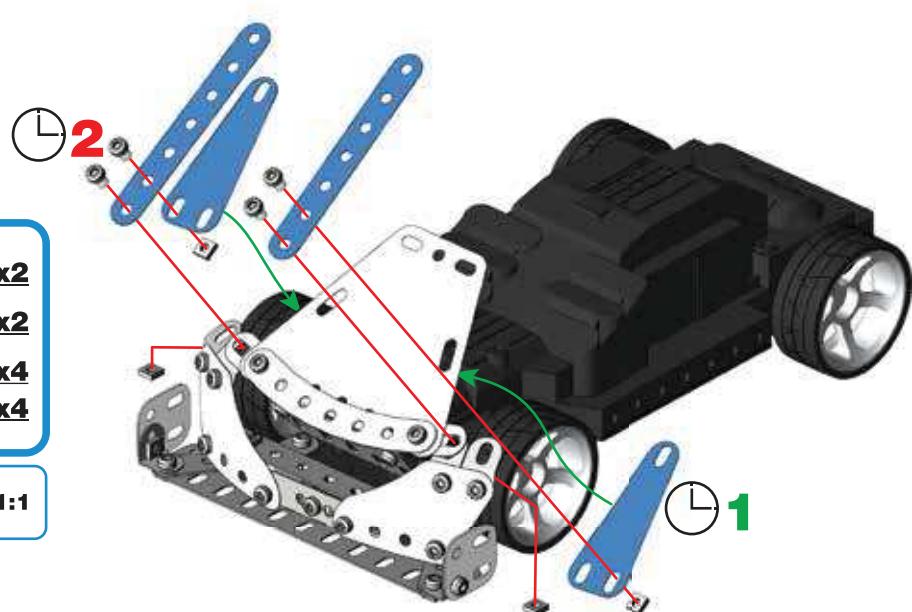
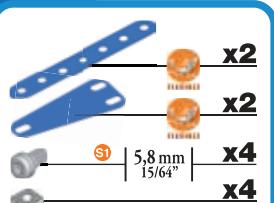
13

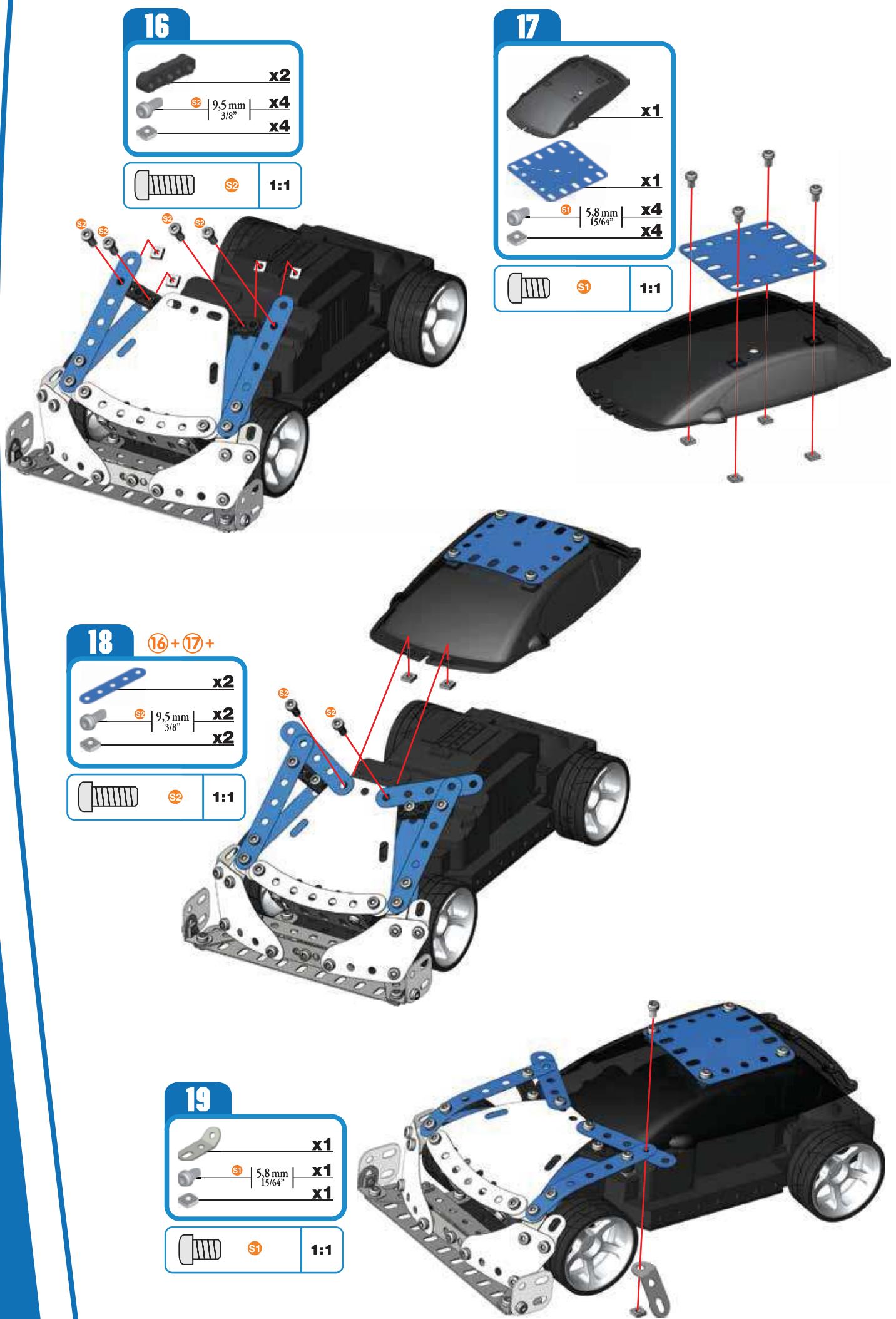


14



15



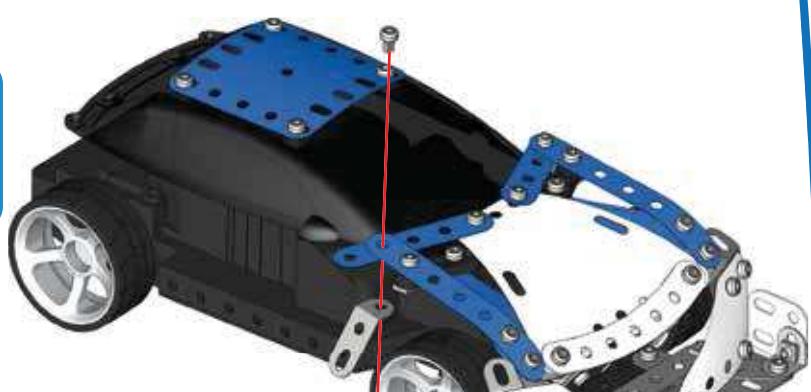




20

x1  
S1 | 5,8 mm | 15/64" x1  
x1

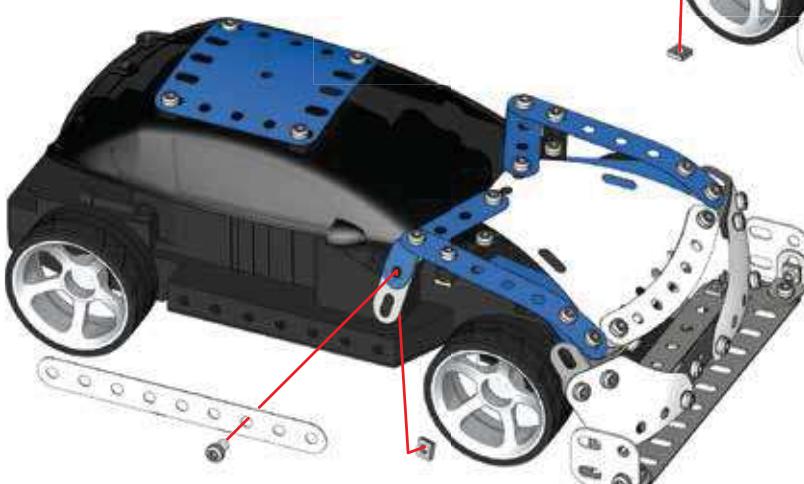
S1 1:1



21

x1  
S1 | 5,8 mm | 15/64" x1  
x1

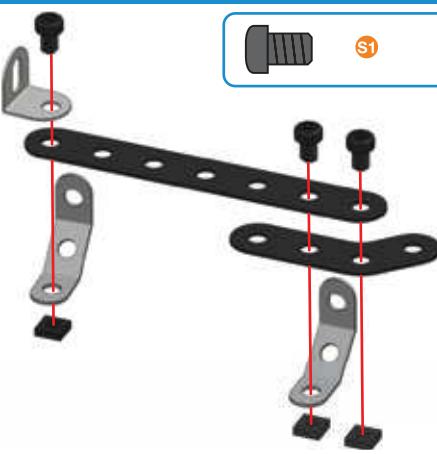
S1 1:1



22

x1 x2  
x1 x1  
x3 S1 | 5,8 mm | 15/64" x3

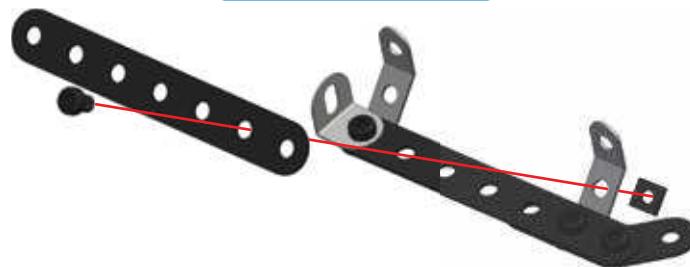
S1 1:1



23

x1  
S1 | 5,8 mm | 15/64" x1  
x1

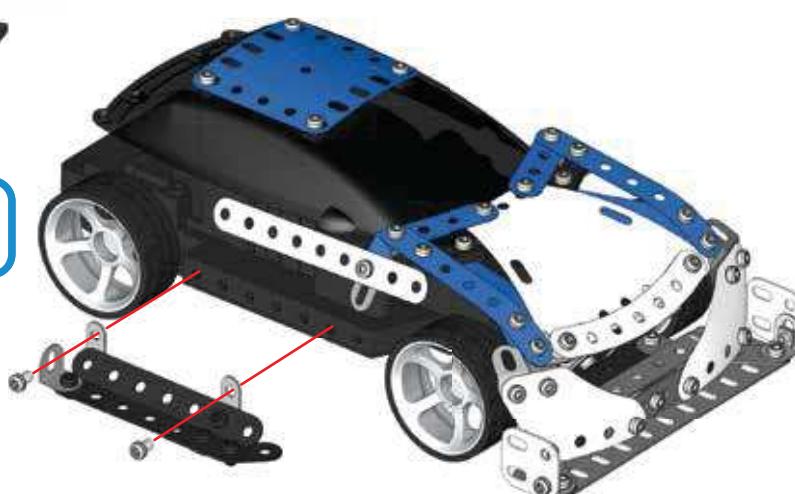
S1 1:1

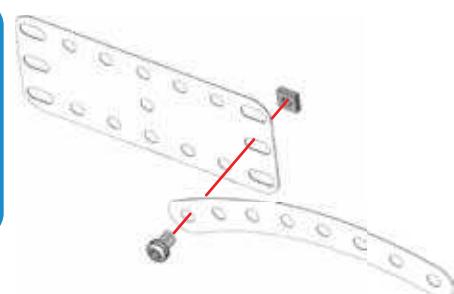
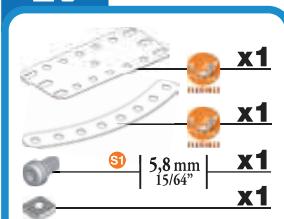
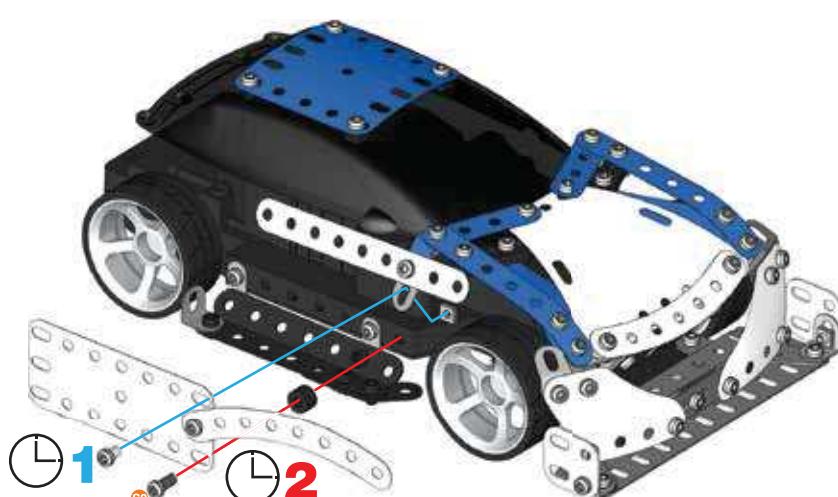
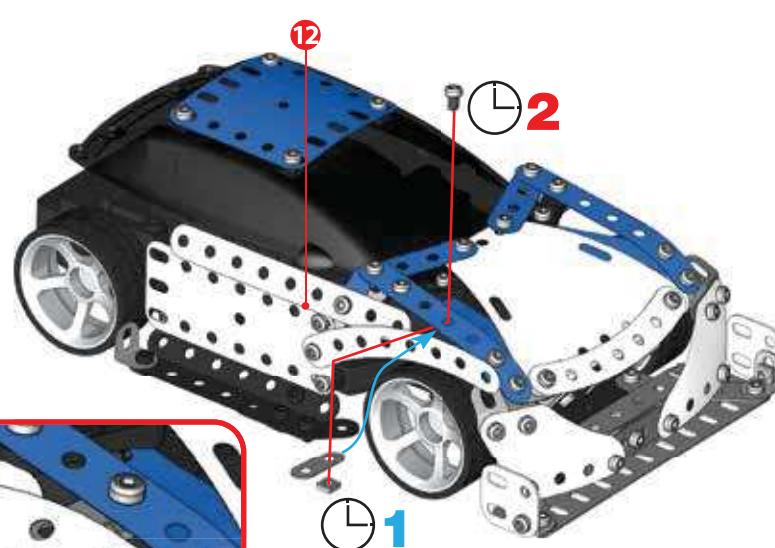
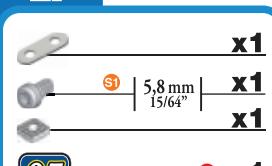
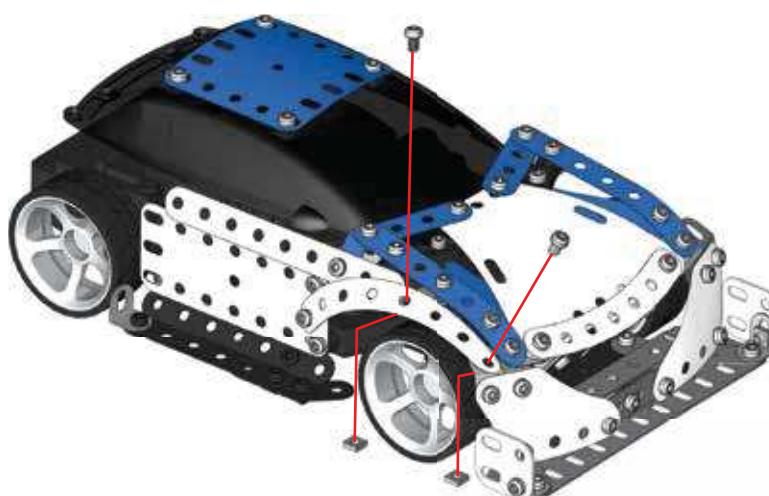
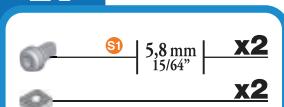


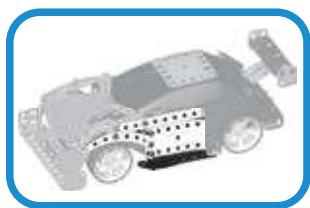
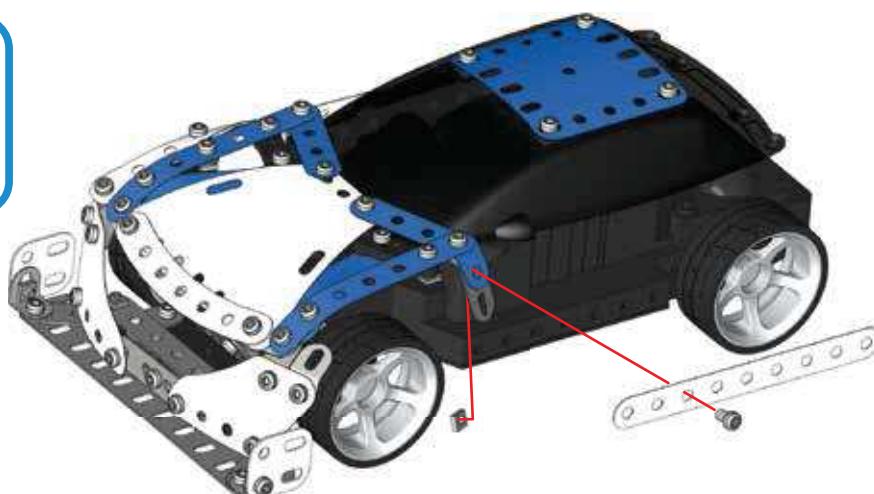
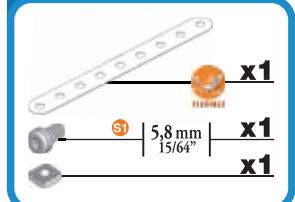
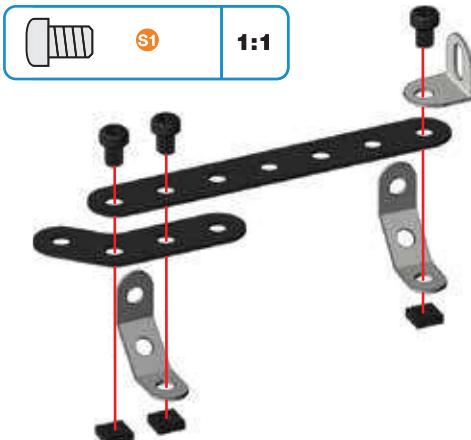
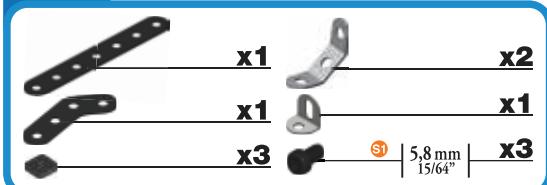
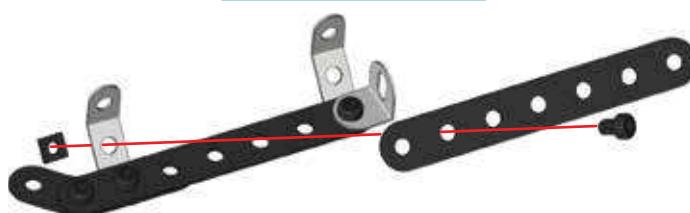
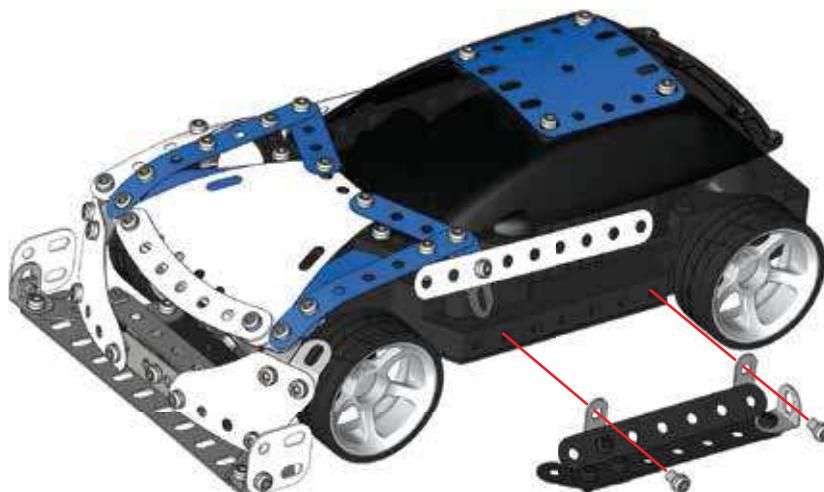
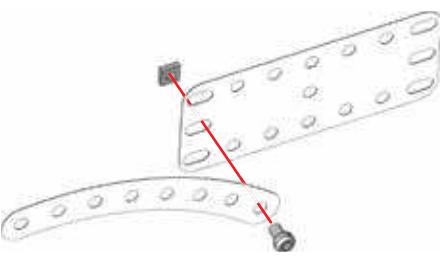
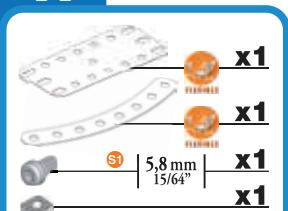
24

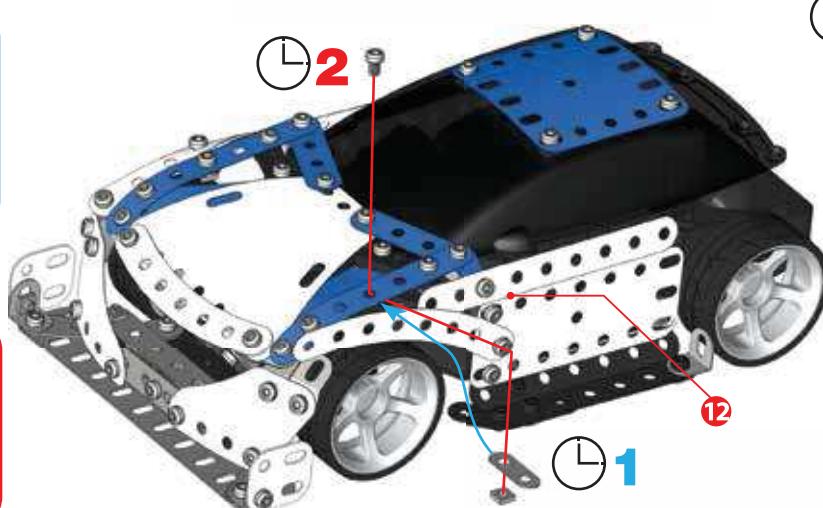
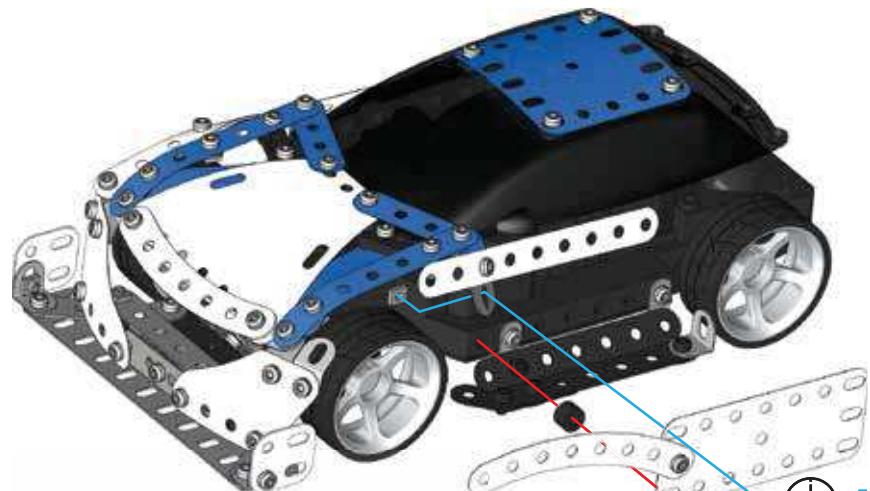
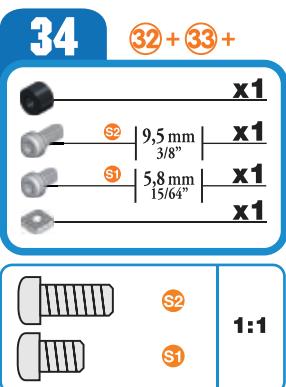
(21) + (23) +

S1 | 5,8 mm | 15/64" x2

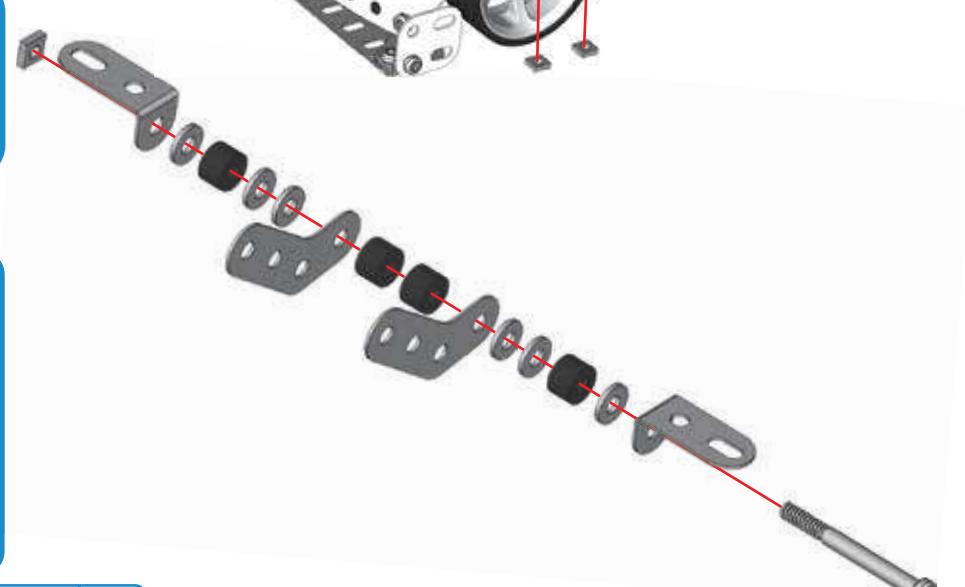
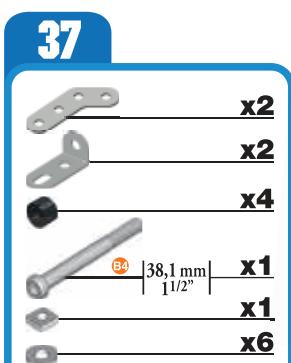
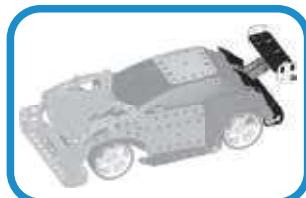
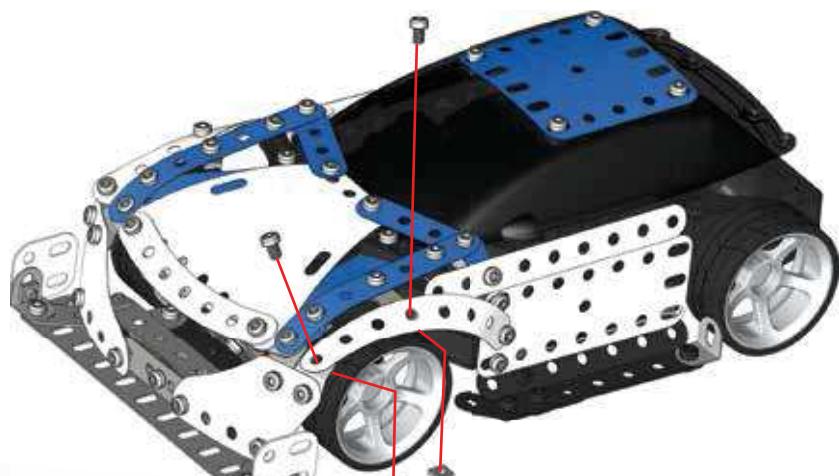
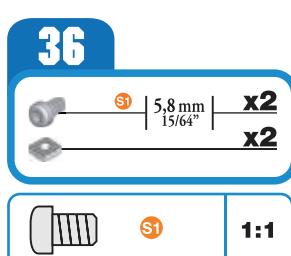


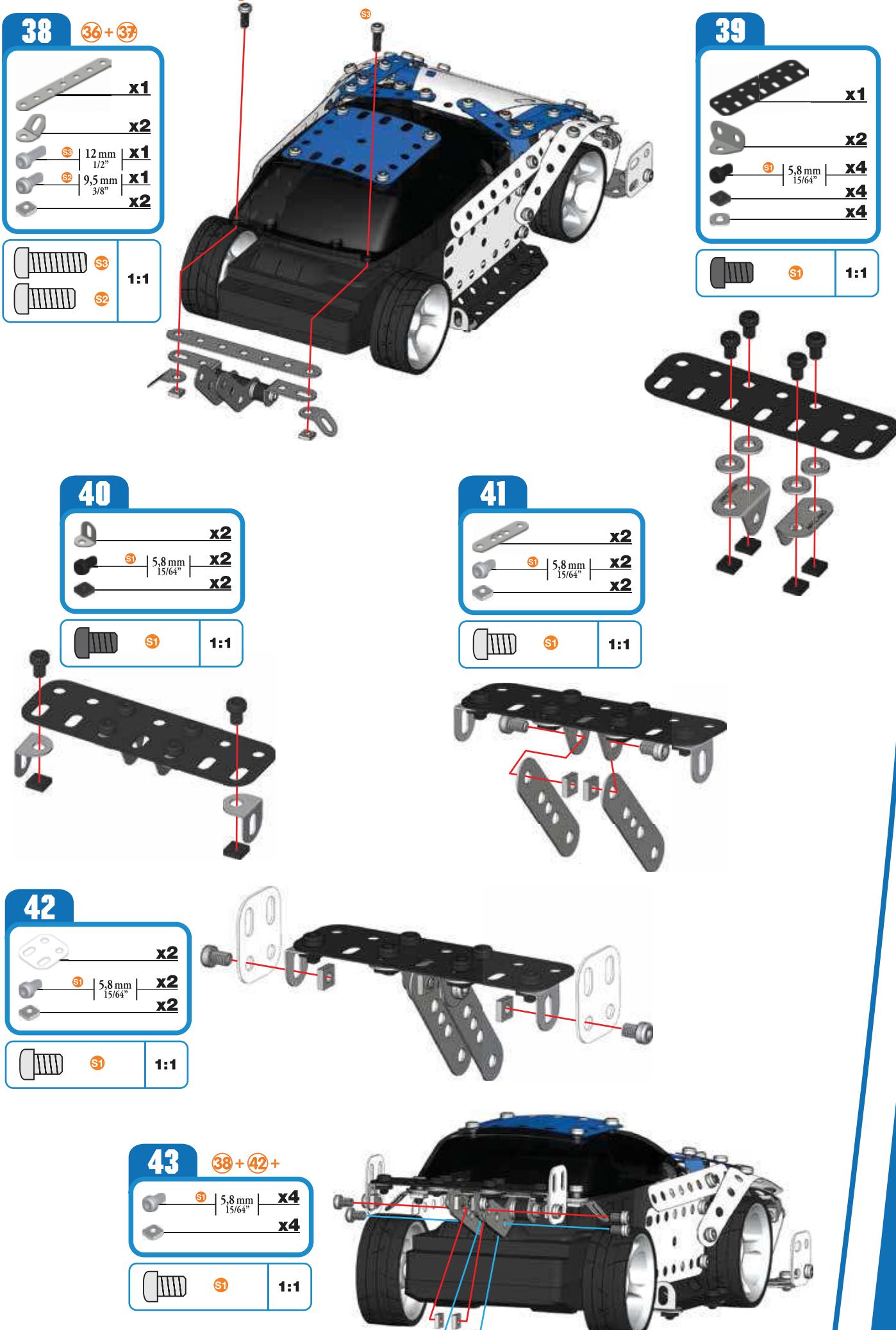
**25****26****24 + 25 +****27****28**

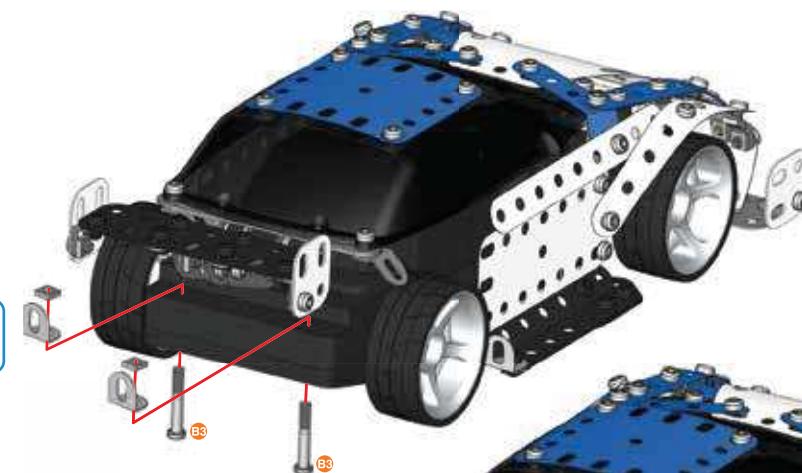
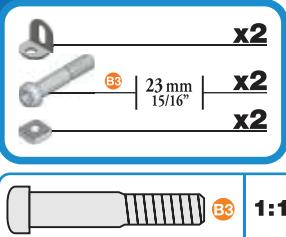
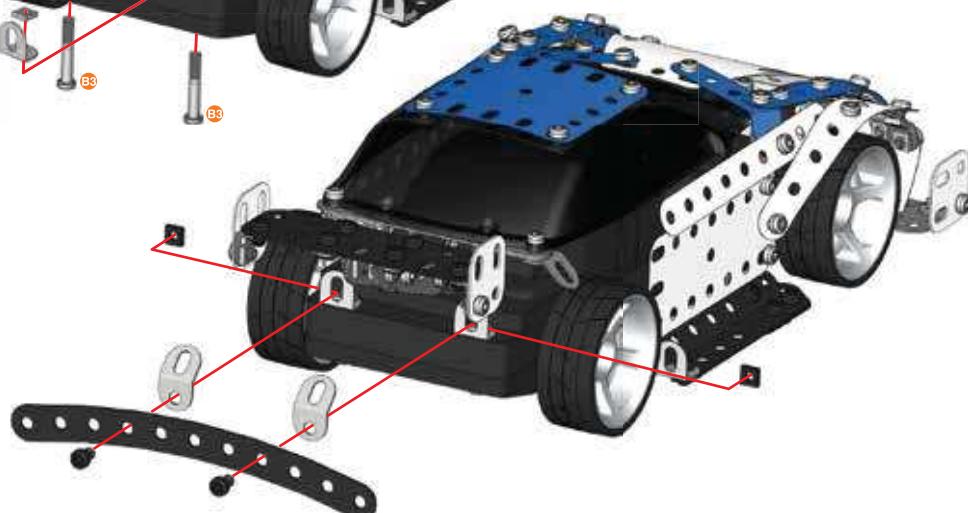
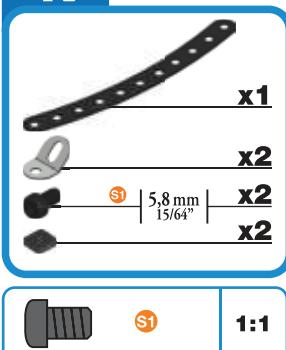
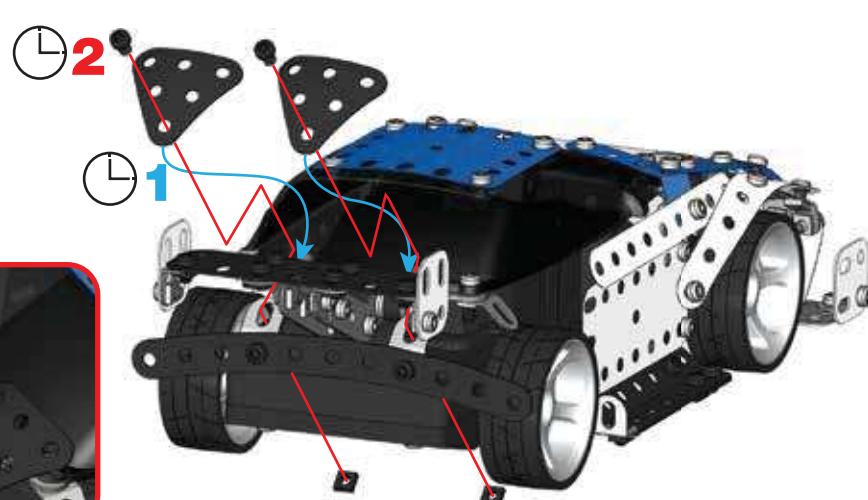
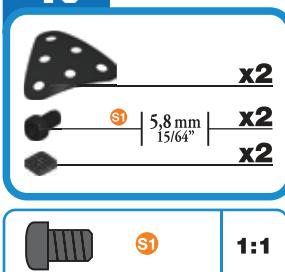
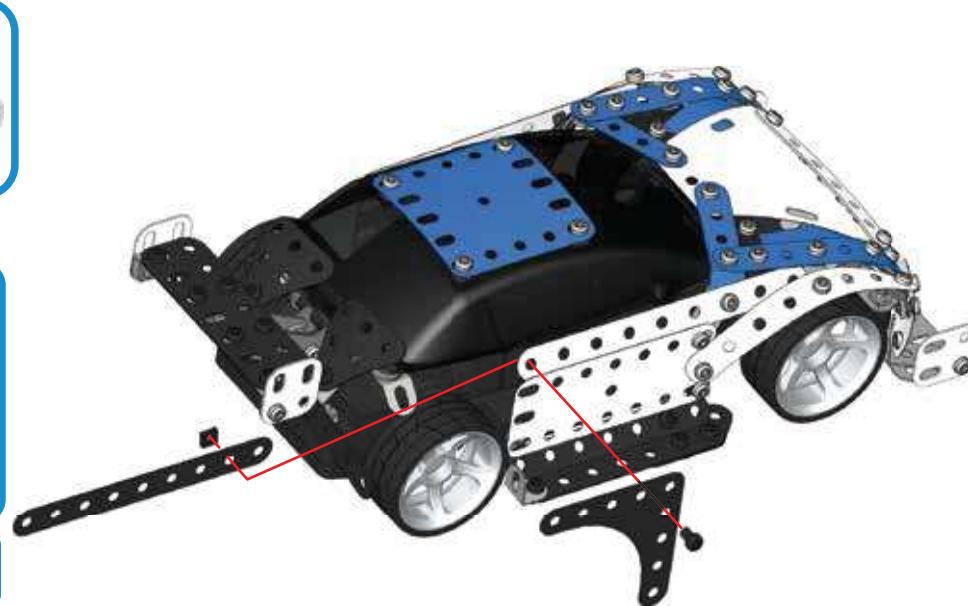
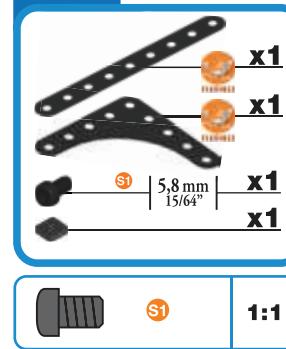
**29****30****31****32****(29 + 31) +****33**



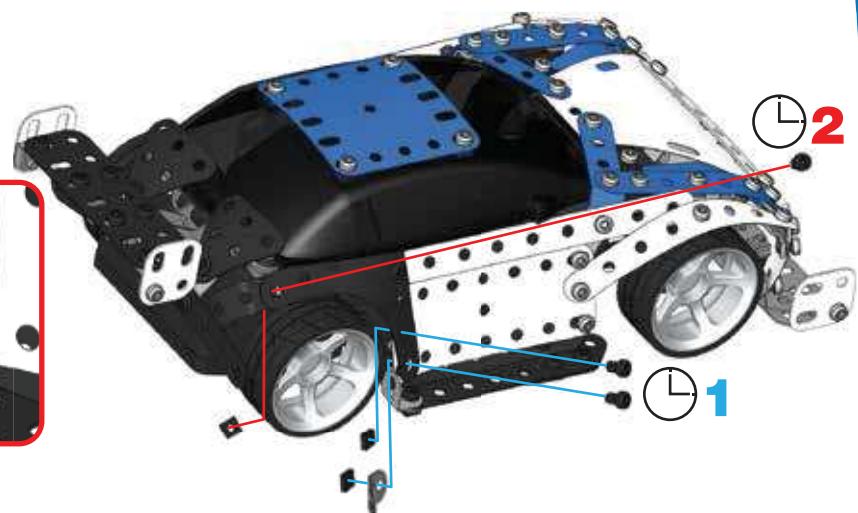
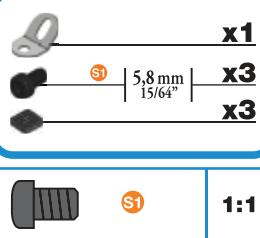
1  
L2  
L1



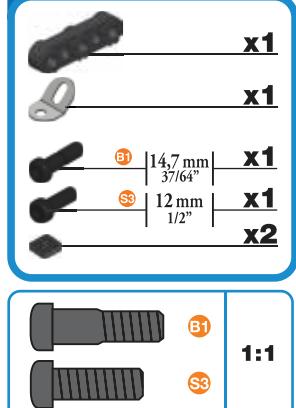


**44****45****46****47**

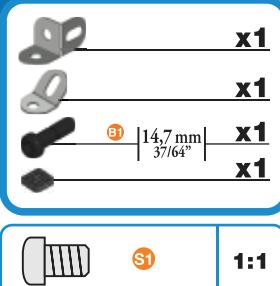
**48**



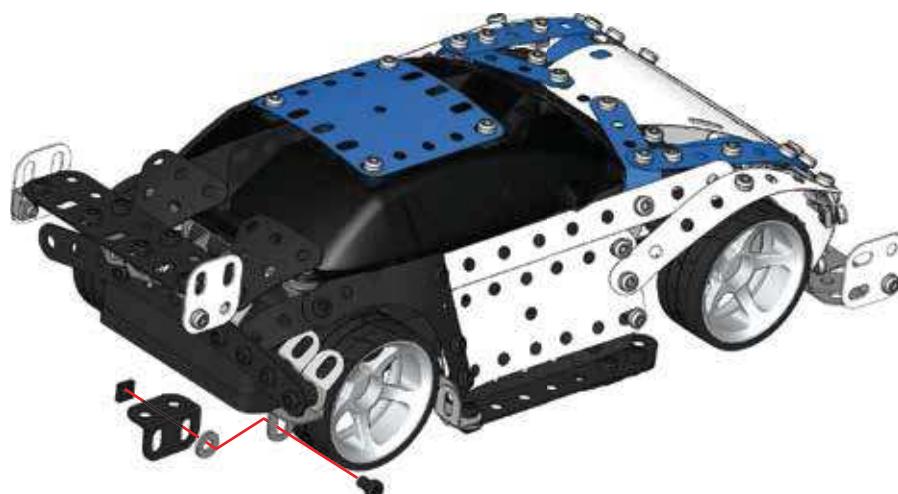
**49**

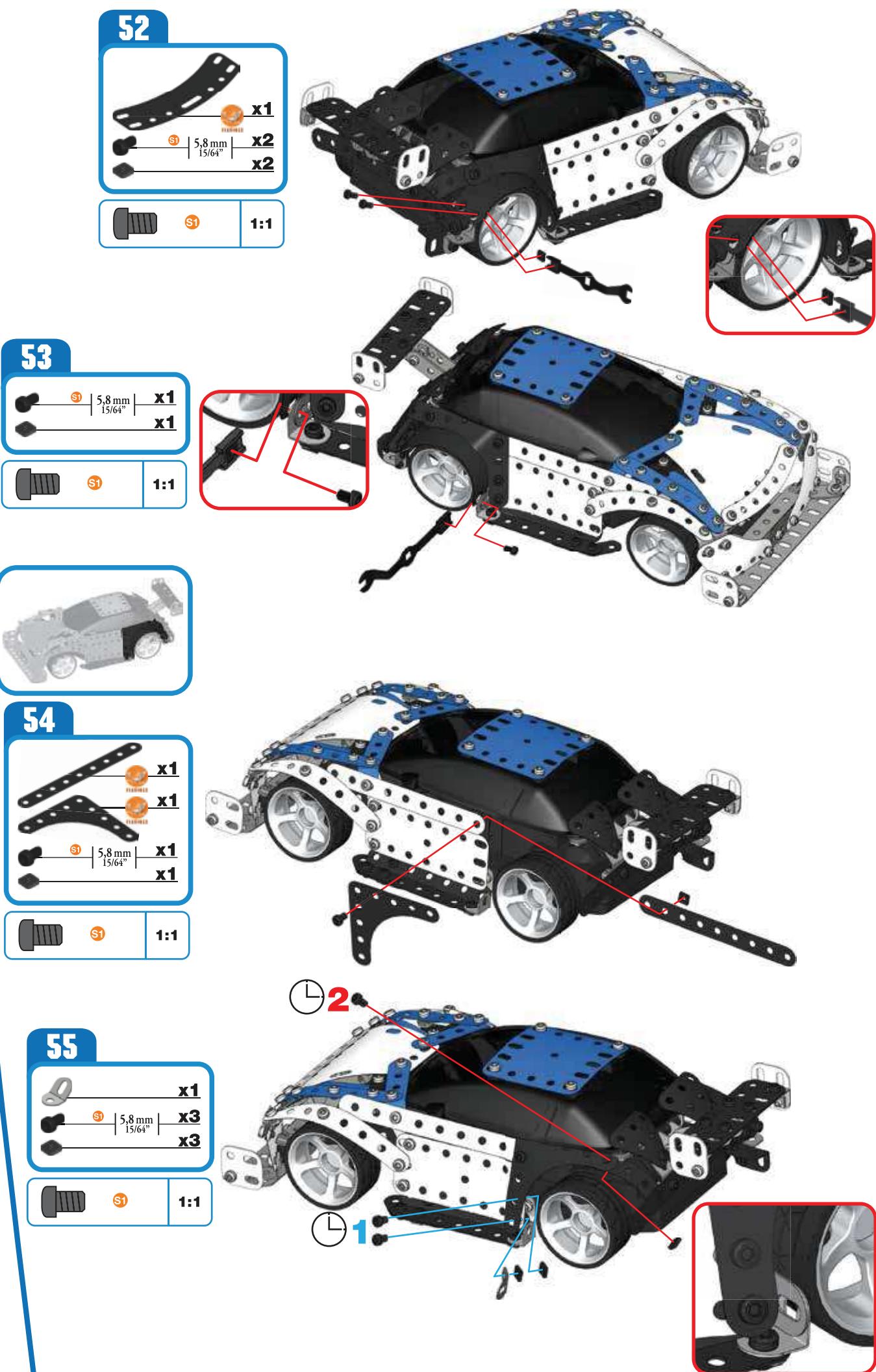


**50**

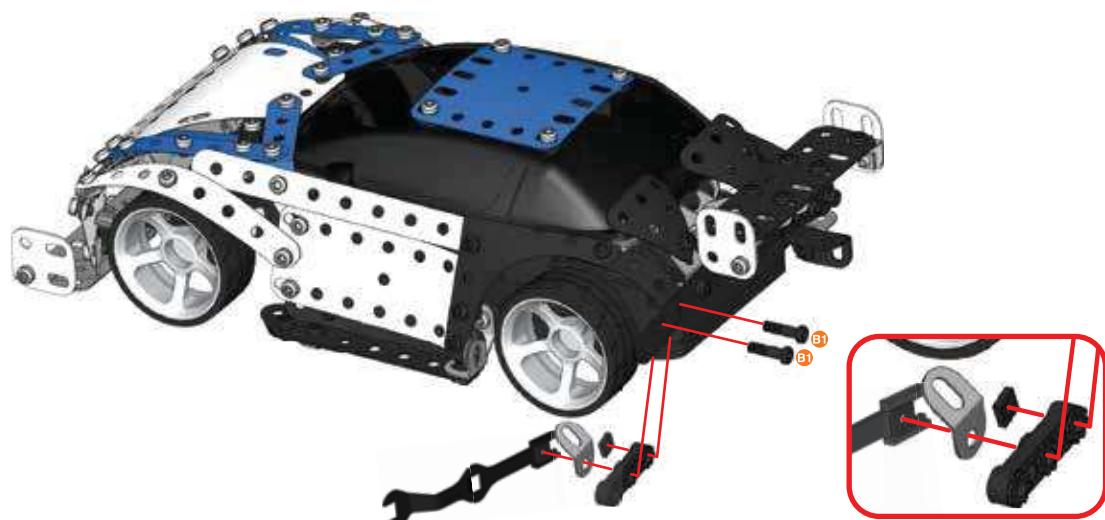


**51**





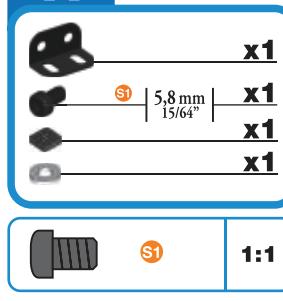
**56**



**57**

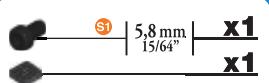
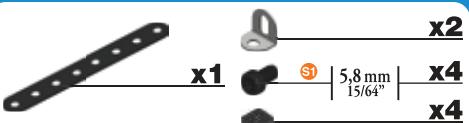
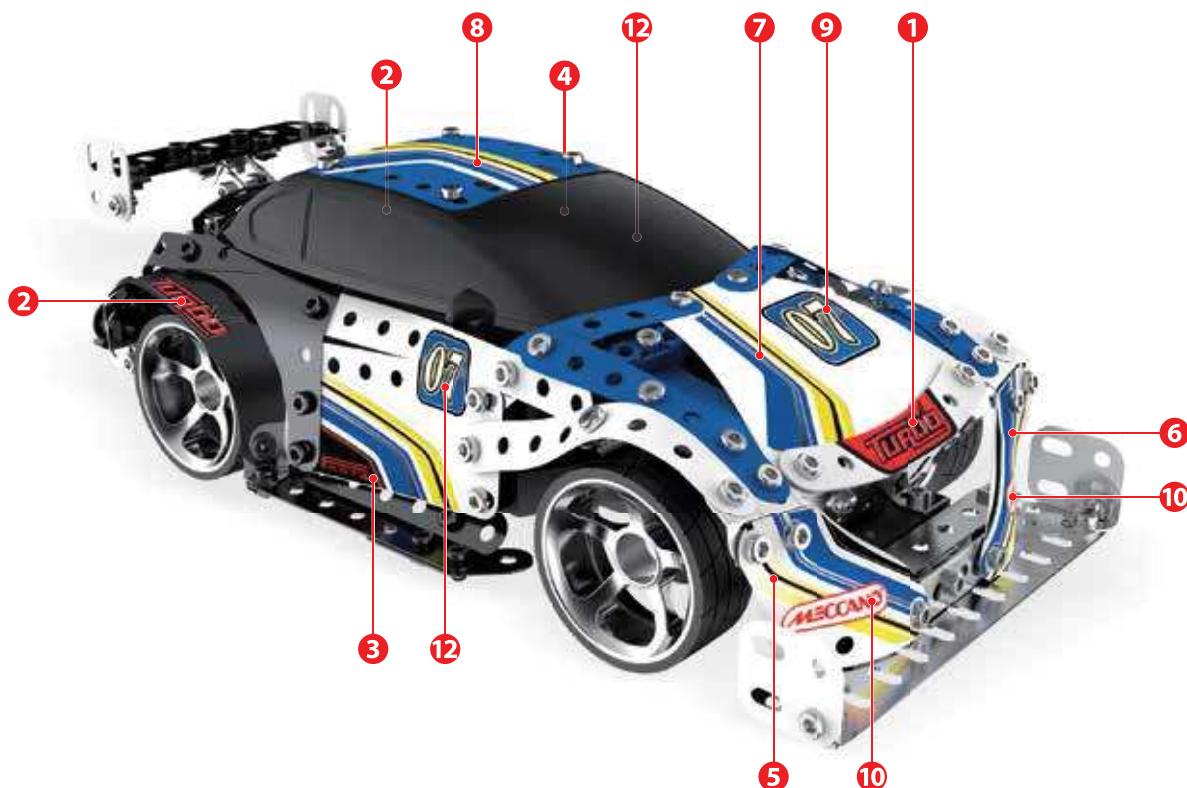
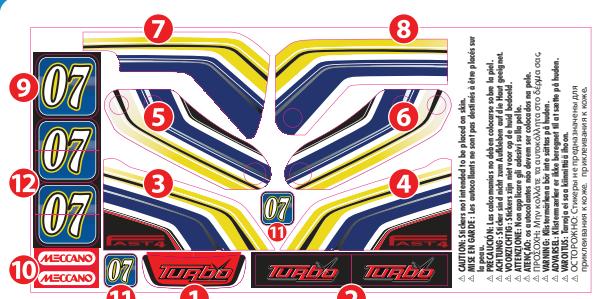


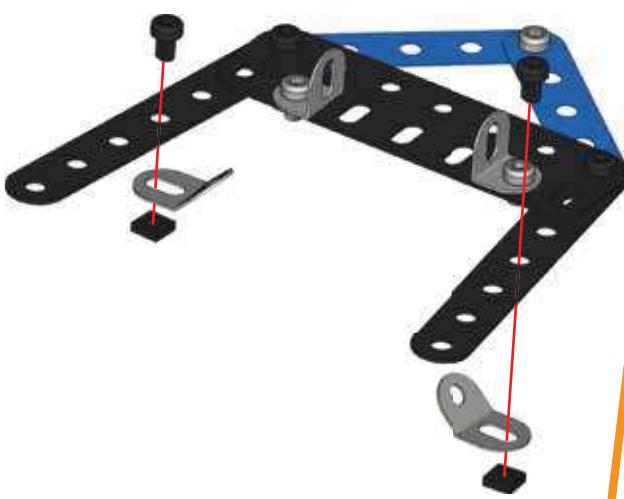
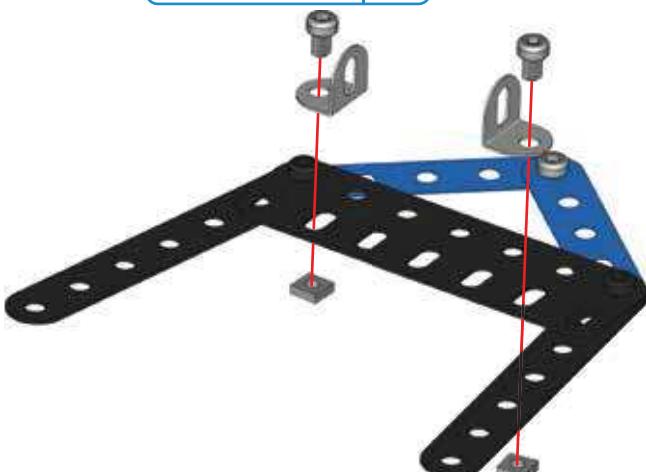
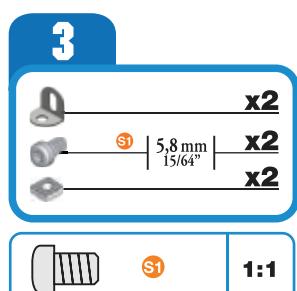
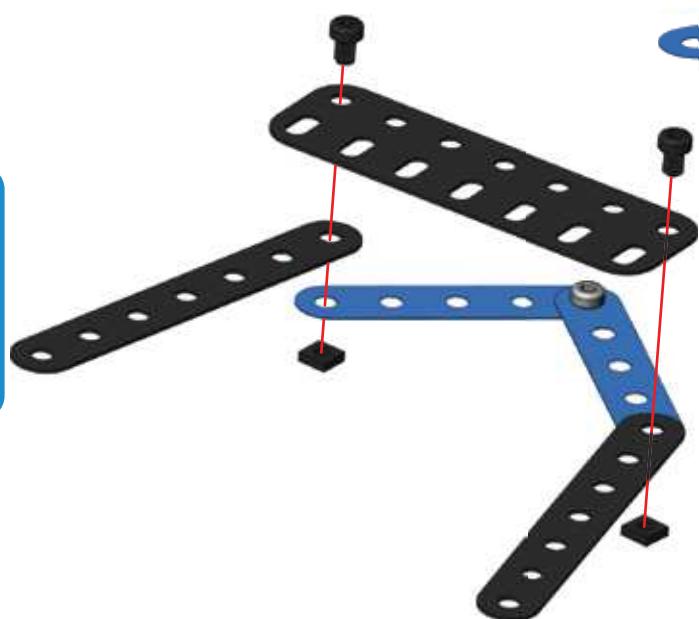
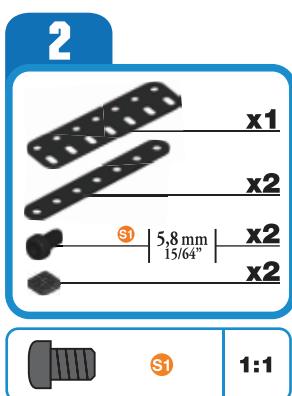
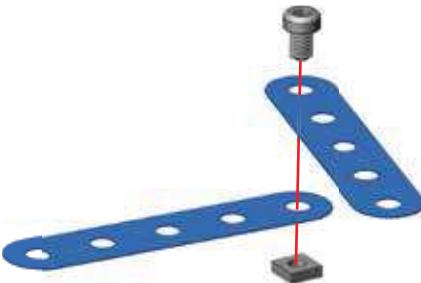
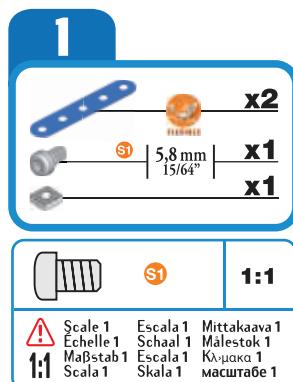
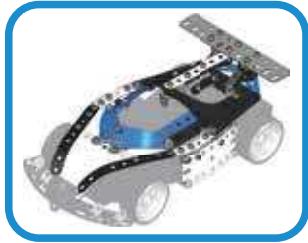
**58**

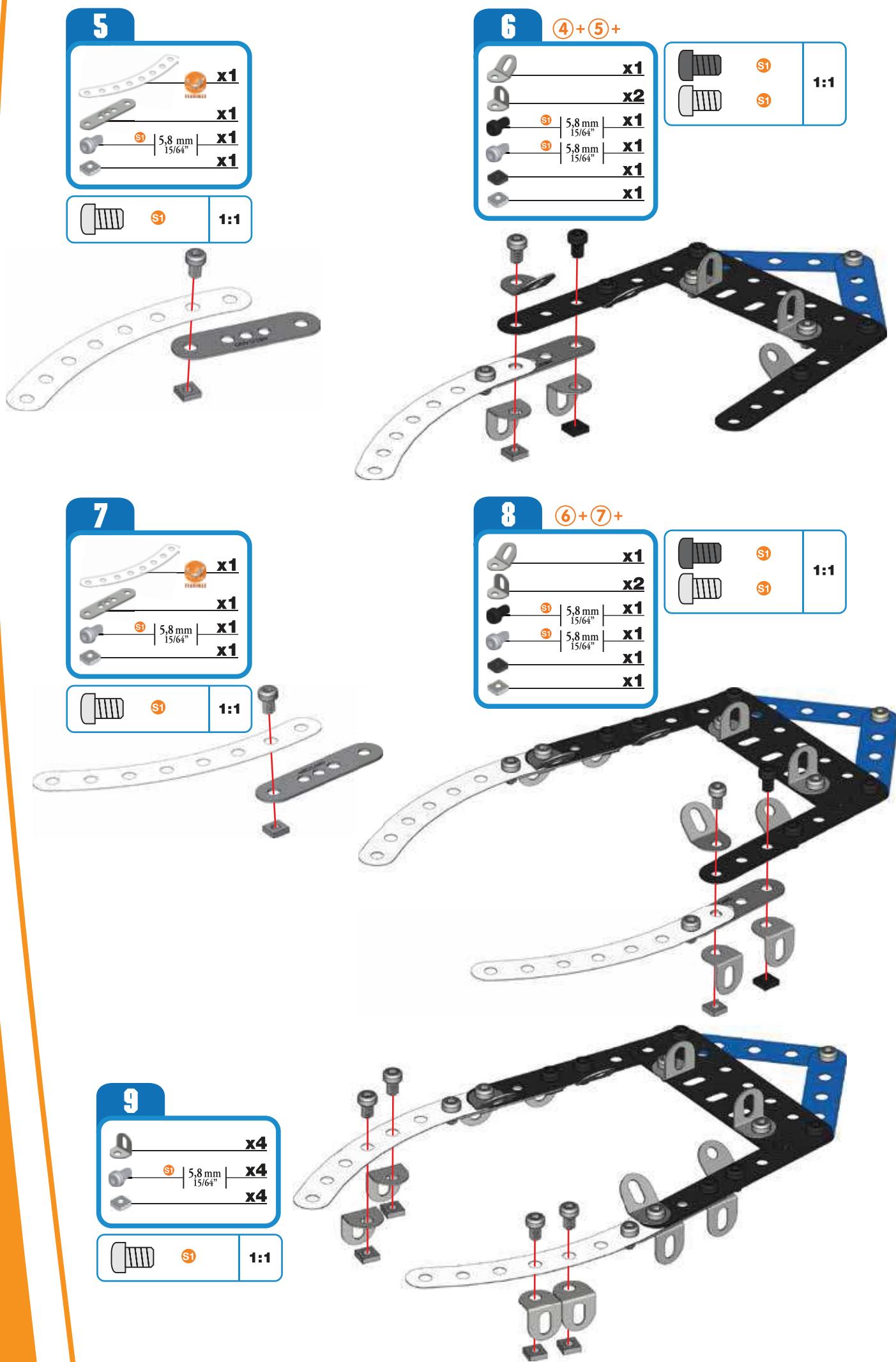


**59**

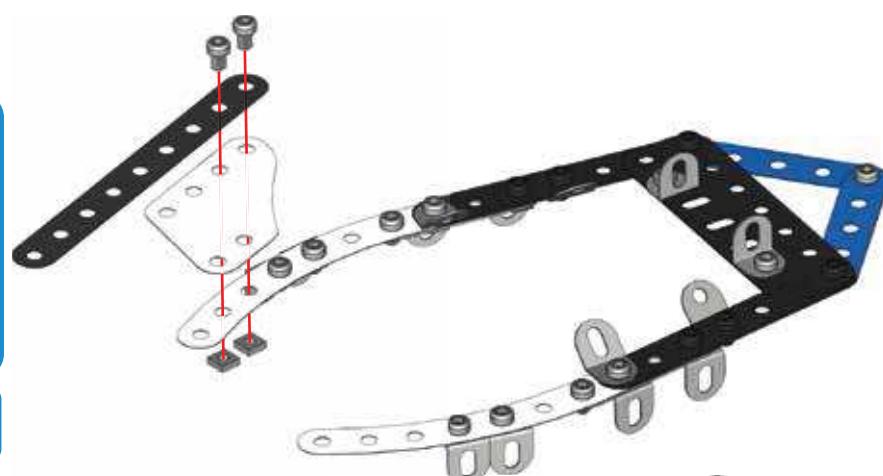
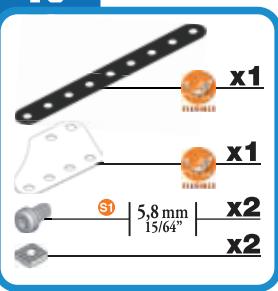


**60****61****62**

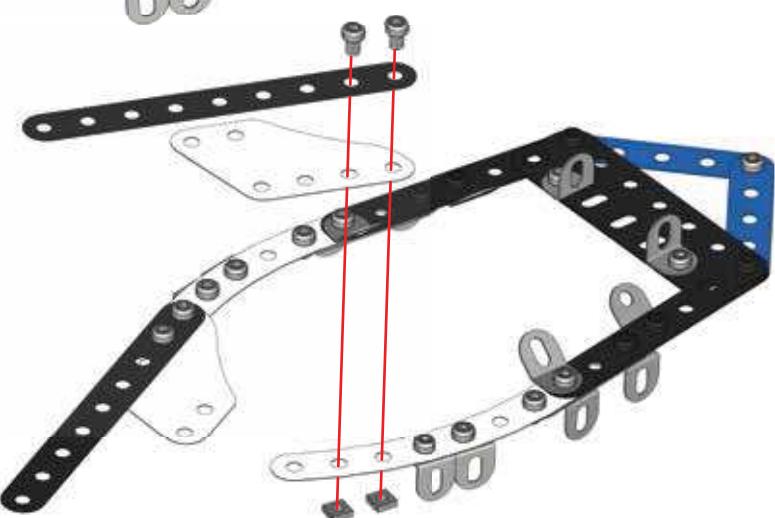
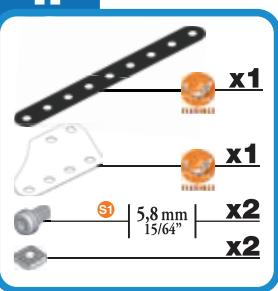




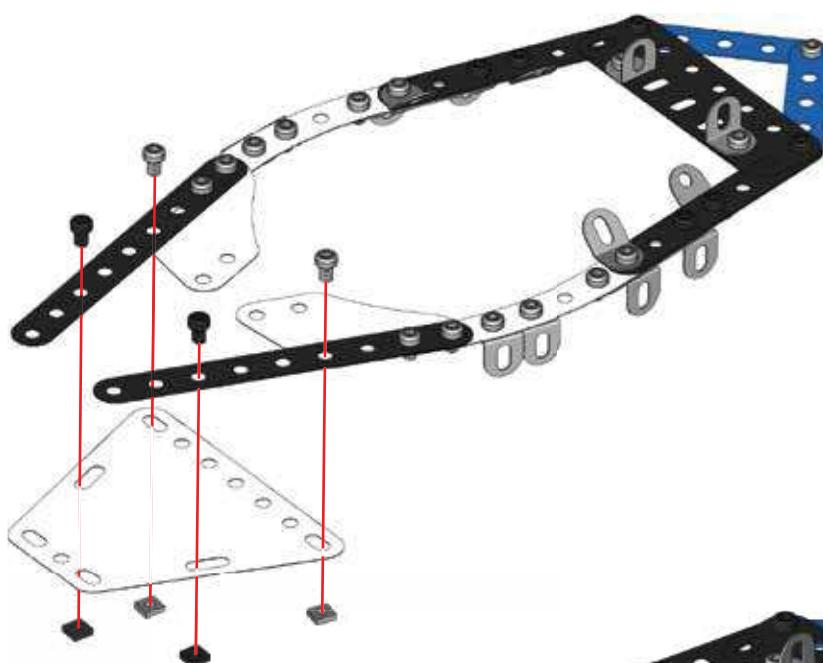
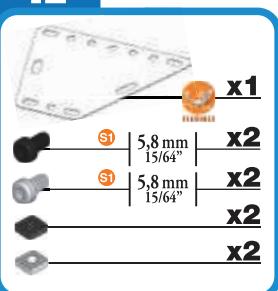
**10**



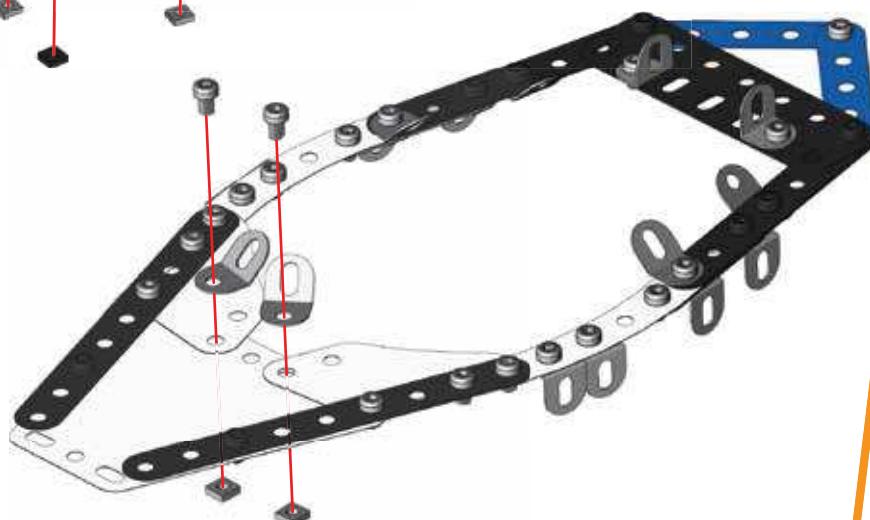
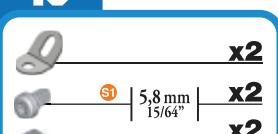
**11**

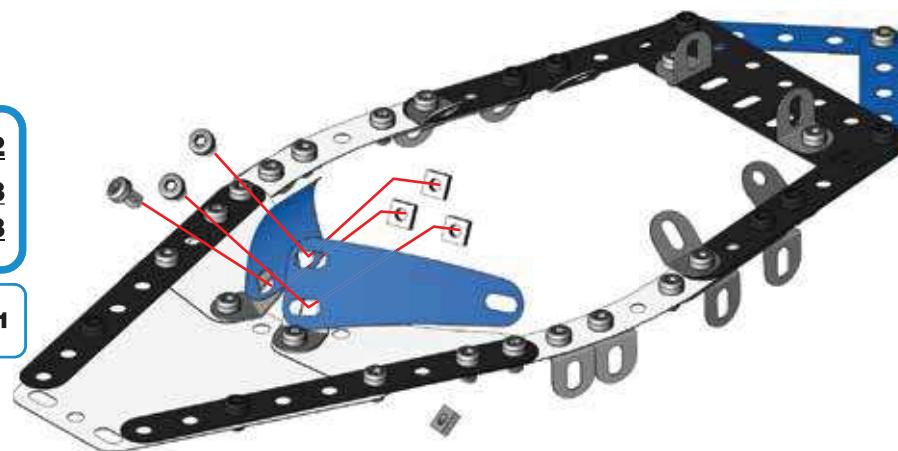
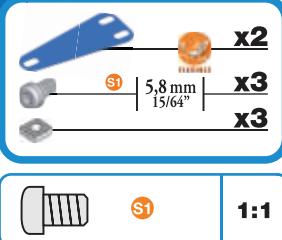
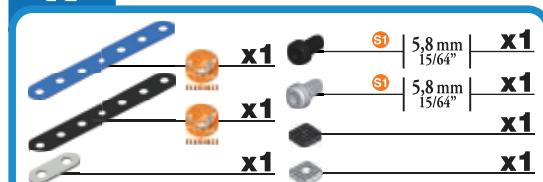
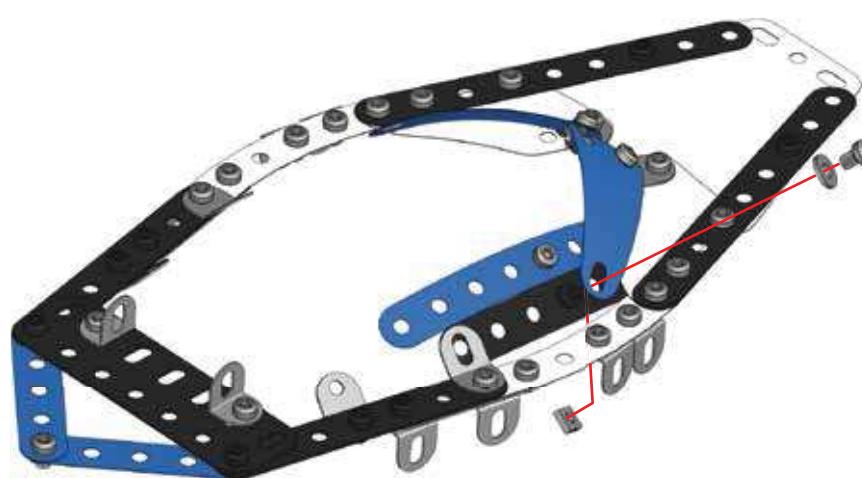
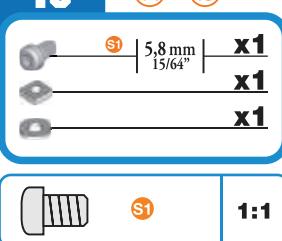
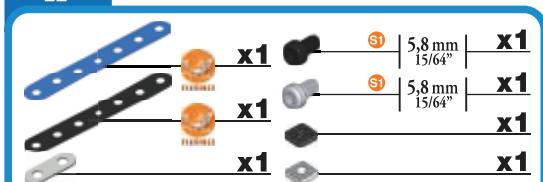
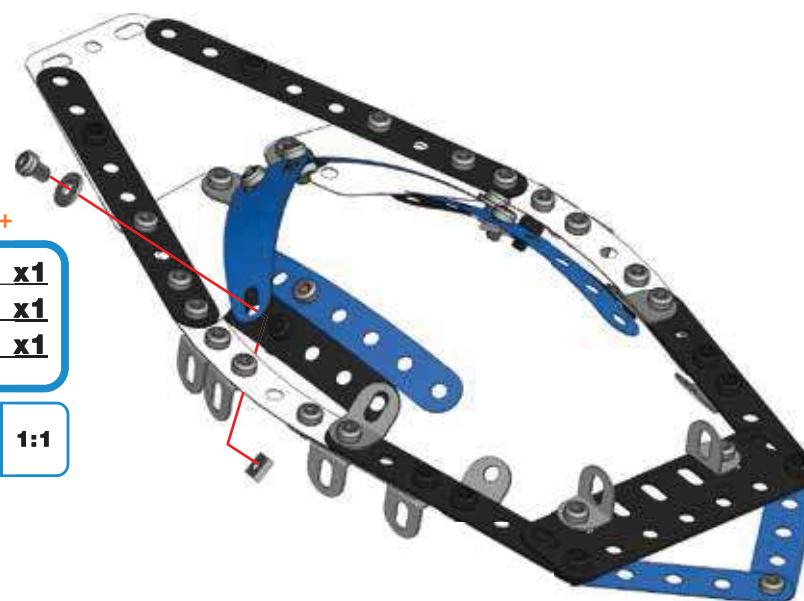
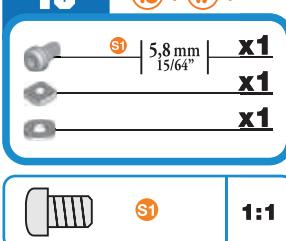


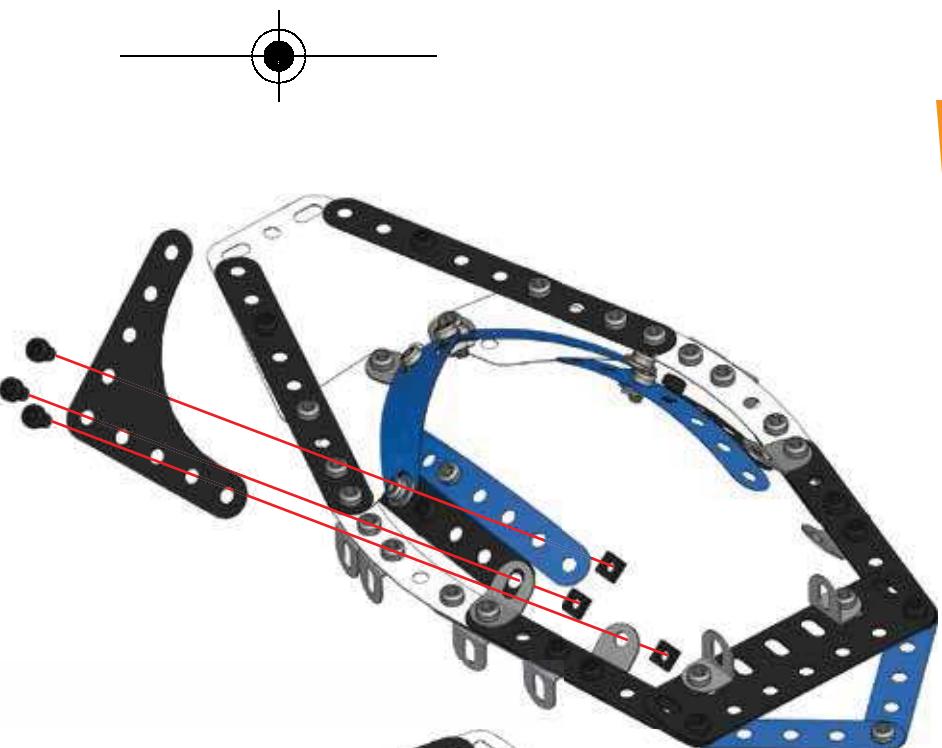
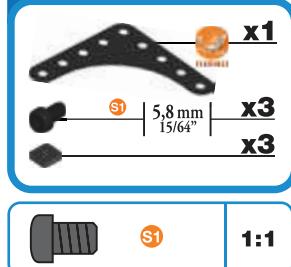
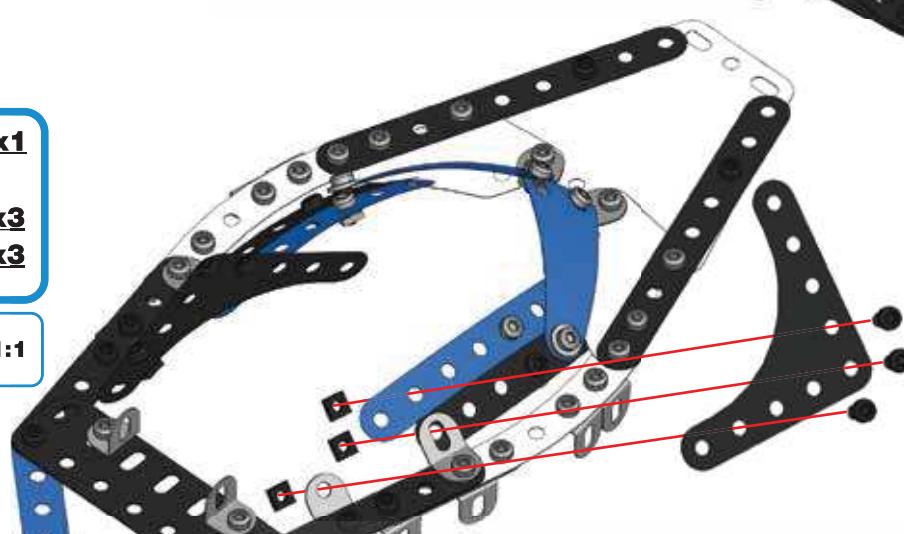
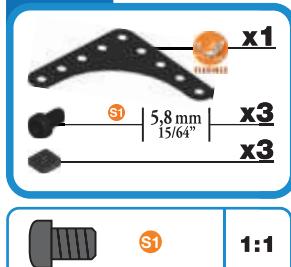
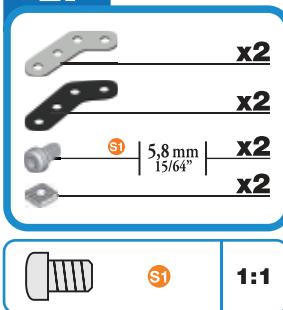
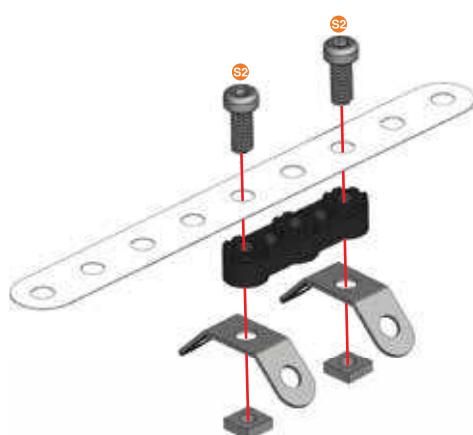
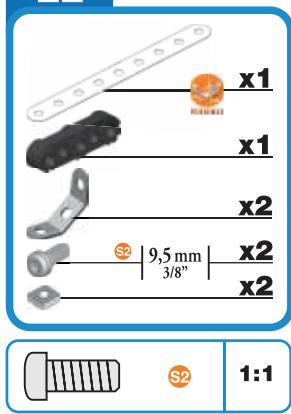
**12**

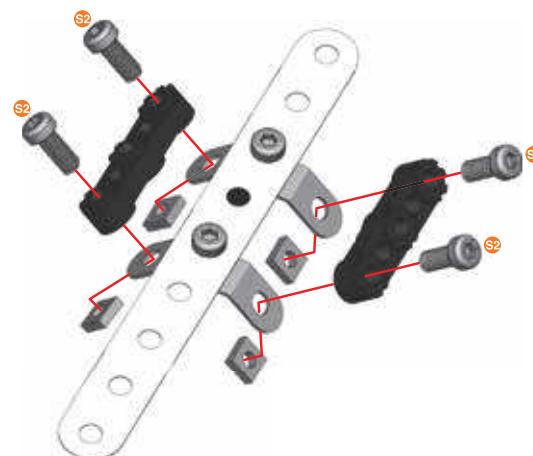


**13**

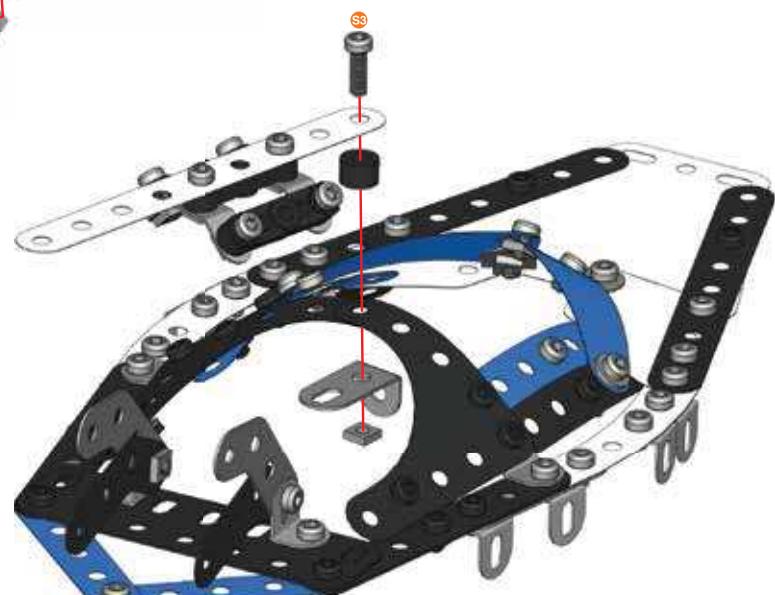
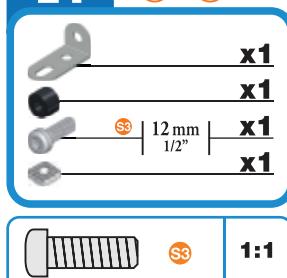
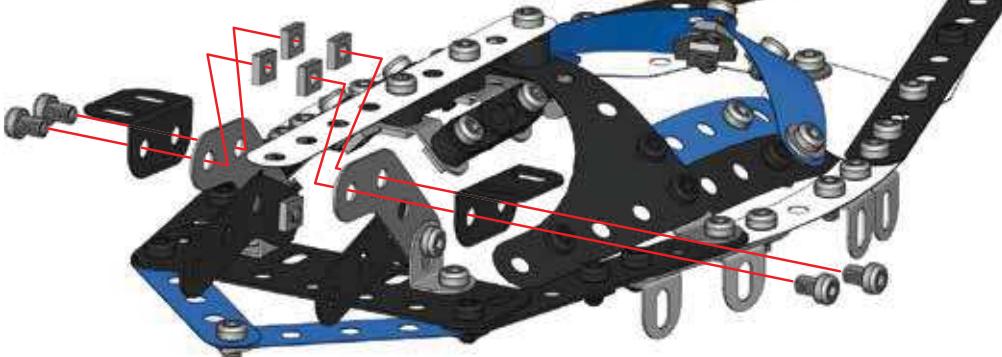
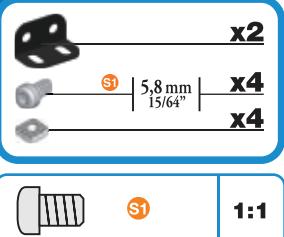
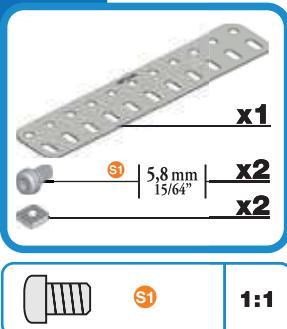


**14****15****16****(14) + (15) +****17****18****(16) + (17) +**

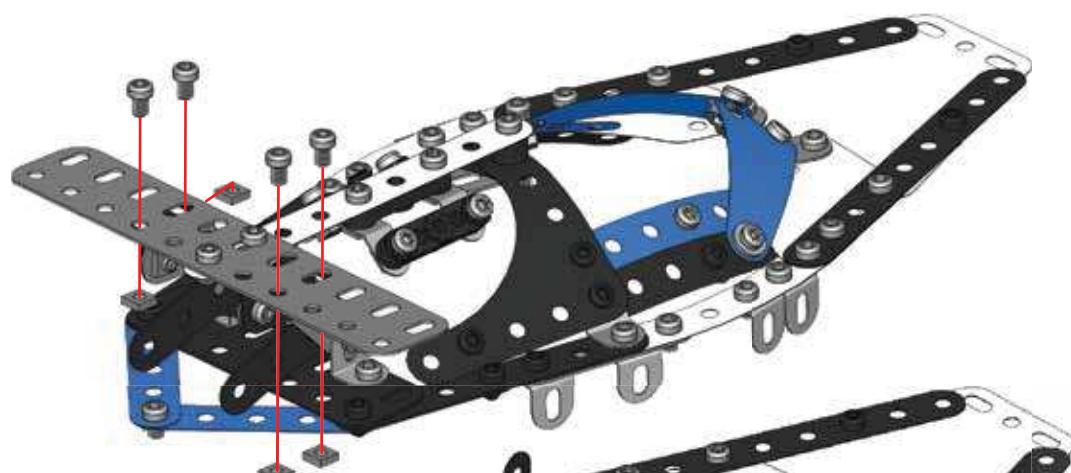
**19****20****21****22****23**

**23****24**

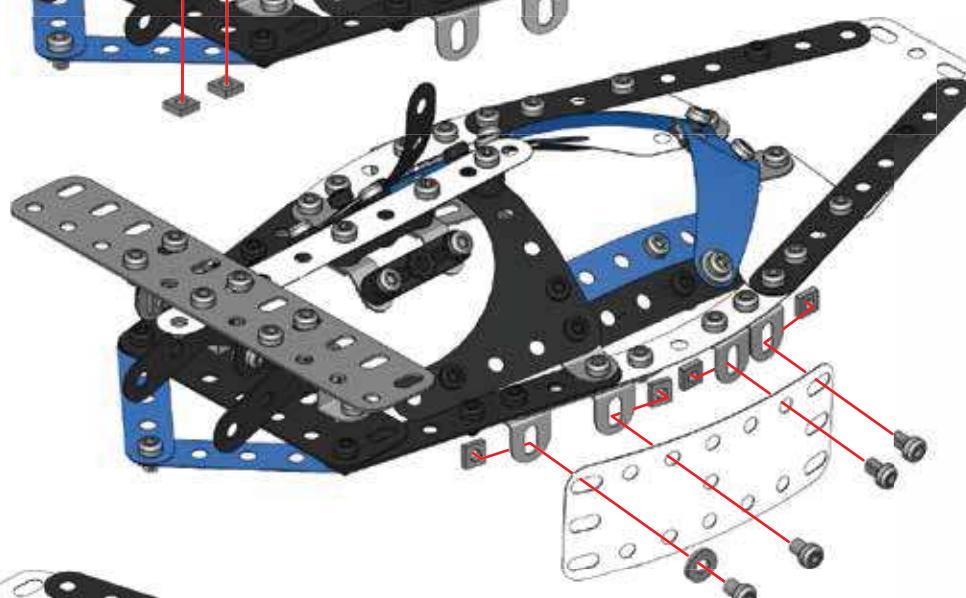
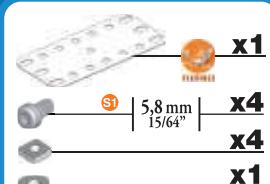
(21) + (23) +

**25****26**

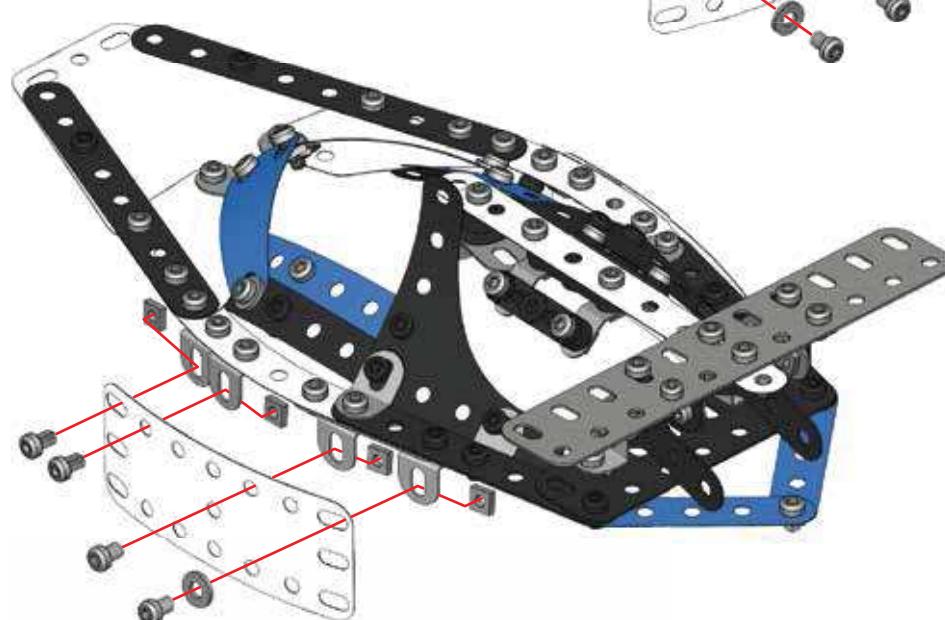
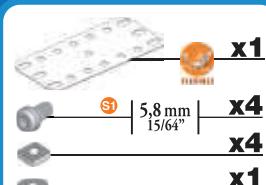
**27**



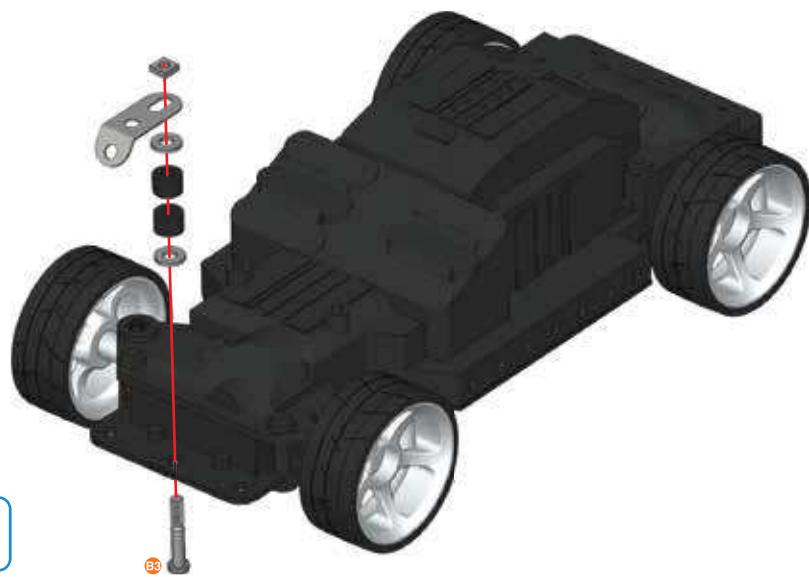
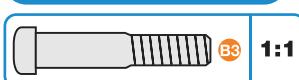
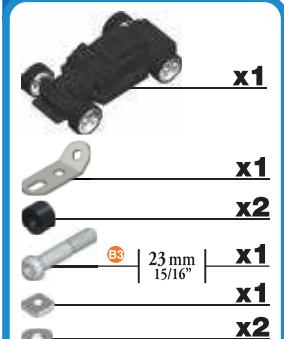
**28**

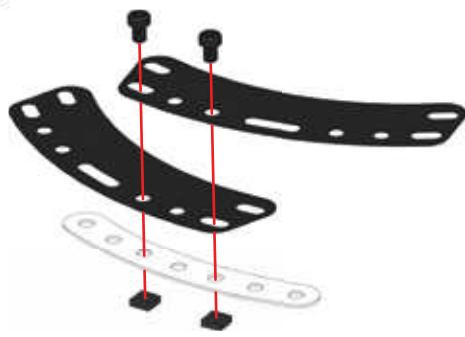
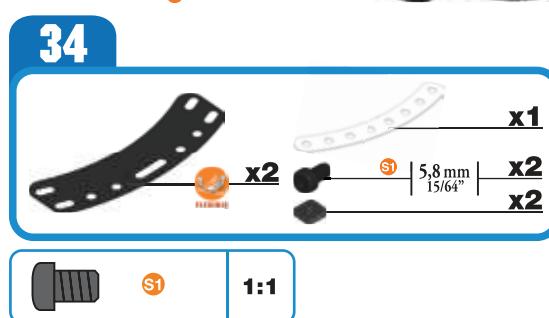
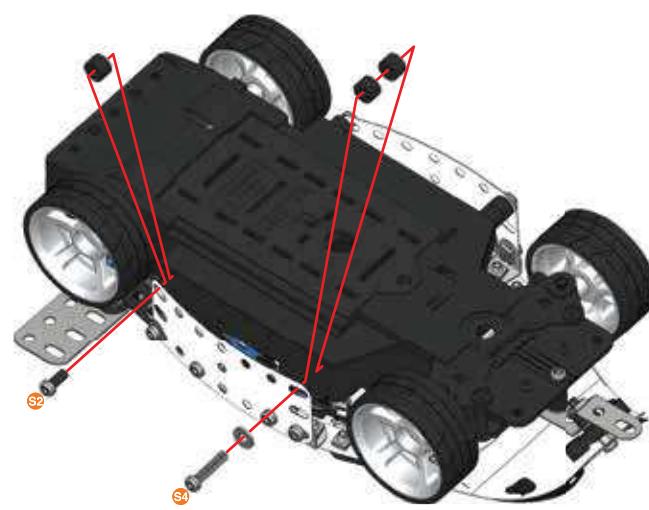
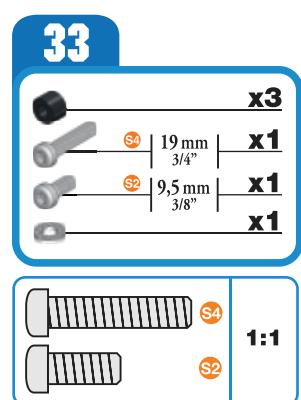
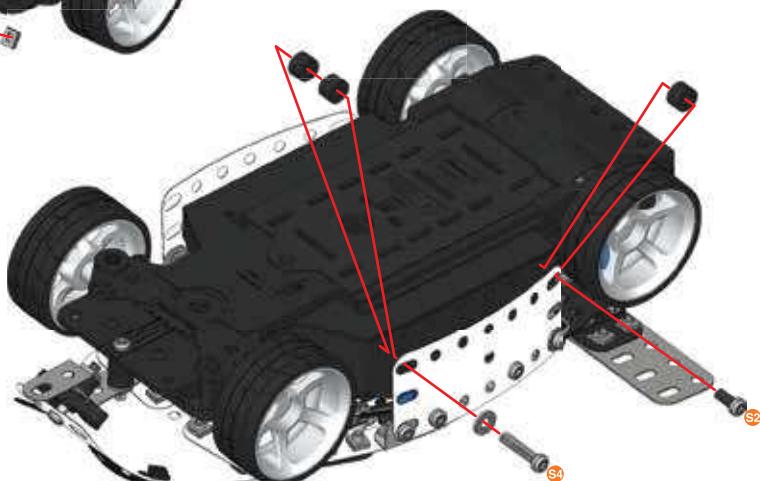
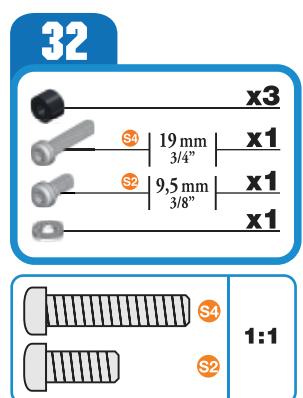
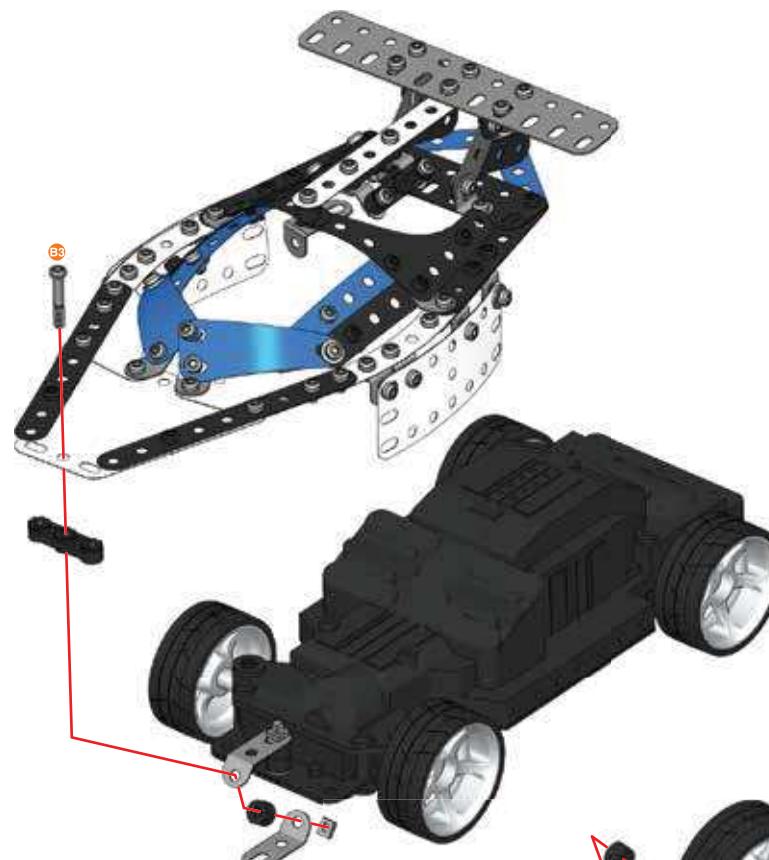
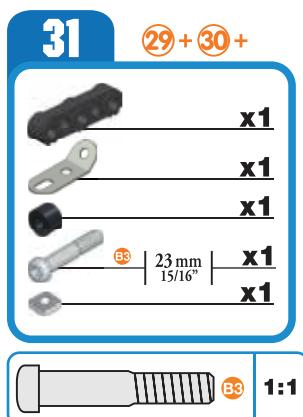


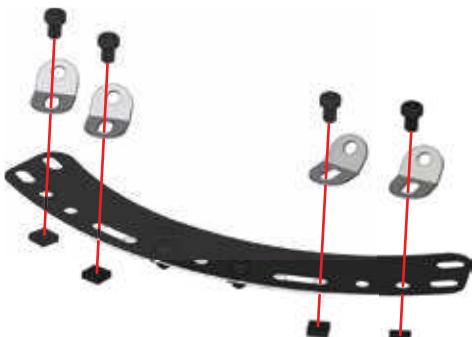
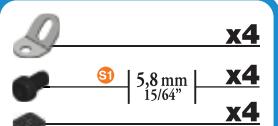
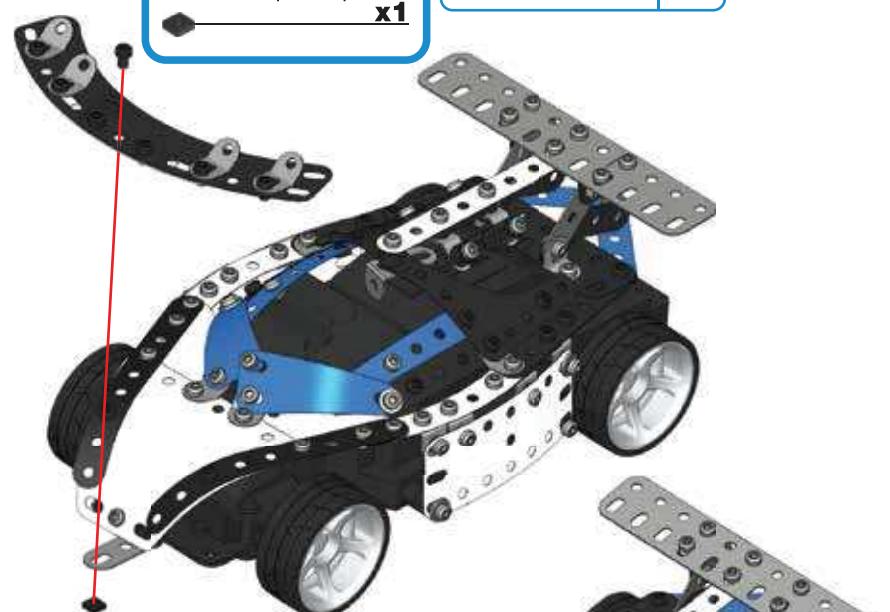
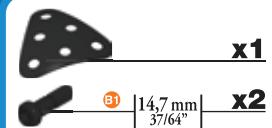
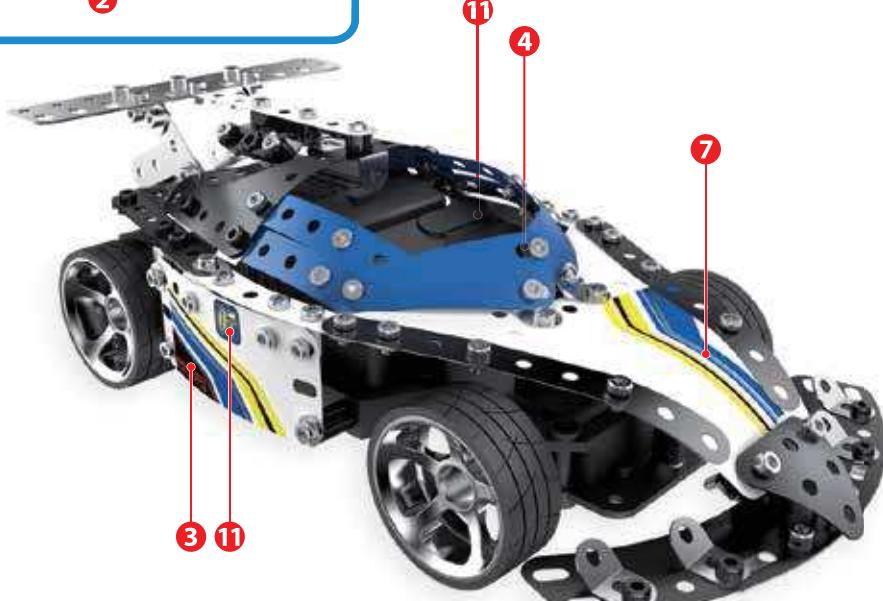
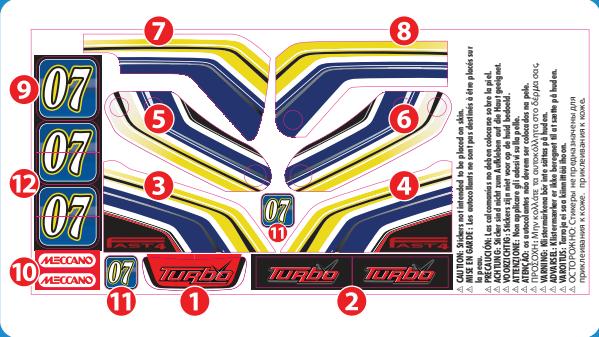
**29**



**30**





**35****36****34 + 35 +****37****38**

**GB/USA**

Disposal of electric appliances at the end of their life (applicable in the countries of the European Union and other countries with a system of selective waste collection).

This symbol, placed on the product or its packaging, indicates that this product must not be disposed of with the household waste. It must be handed over at an appropriate collection point for the recycling of electric and electronic appliances. By ensuring that this product is disposed of in an appropriate manner, you will be helping prevent the potentially negative consequences on the environment. The recycling of the materials will help conserve natural resources. For any additional information on the subject of recycling this product, please consult your local authorities, your waste collection centre or the shop where you purchased the product.

When replacing your used batteries, we ask that you observe the regulations in force regarding their disposal. Thank you for depositing them at the place provided to that effect in order to ensure that they are disposed of in a safe manner and the environment is respected.

**F**

Traitement des appareils électriques et électroniques en fin de vie (applicable dans les pays de l'Union européenne et aux autres pays européens disposant de système de collecte sélective).

Ce symbole, apposé sur le produit ou son emballage, indique que ce produit ne doit pas être traité avec les déchets ménagers. Il doit être remis à un point de collecte approprié pour le recyclage des équipements électriques et électroniques. En s'assurant que ce produit est bien mis au rebut de manière appropriée, vous aiderez à prévenir les conséquences négatives potentielles pour l'environnement et la santé humaine. Le recyclage des matériaux aidera à conserver les ressources naturelles. Pour toute information supplémentaire au sujet du recyclage de ce produit, vous pouvez consulter votre municipalité, votre déchetterie ou le magasin où vous avez acheté le produit.

Lors du remplacement de vos piles usagées, nous vous demandons de suivre la réglementation en vigueur quant à leur élimination. Nous vous remercions de les déposer à un endroit prévu à cet effet afin d'en assurer leur élimination de façon sûre et dans le respect de l'environnement.

**D**

Verwertung von Elektrogeräten und elektronischen Geräten am Ende ihrer Lebensdauer (gilt in den Ländern der Europäischen Union und in anderen Ländern mit Mülltrennung).

Dieses Symbol auf dem Produkt oder auf der Verpackung bedeutet, dass das Produkt nicht über den Hausmüll entsorgt werden darf. Es muss bei einer geeigneten Sammelstelle für die Wiederverwertung von elektrischen und elektronischen Apparaten abgegeben werden. Indem Sie dafür sorgen, dass das Produkt einer angemessenen Entsorgung zugeführt wird, tragen Sie zur Vermeidung möglicher negativer Auswirkungen auf Umwelt und Gesundheit bei. Die Wiederverwertung von Materialien trägt zur Bewahrung der natürlichen Ressourcen bei. Weiterführende Informationen zur Wiederverwertung dieses Produkts bekommen Sie bei Ihrer Gemeinde- oder Stadtverwaltung, Ihrem Wertstoffhof oder in dem Geschäft, in dem Sie das Produkt gekauft haben.

Wir fordern Sie auf, sich beim Austausch leerer Batterien an die geltenden Vorschriften zu ihrer Entsorgung zu halten. Bringen Sie sie bitte zu einer dafür vorgesehenen Stelle, damit sie sicher und umweltfreundlich entsorgt werden.

**I**

Trattamento delle apparecchiature elettriche ed elettroniche a fine vita (applicabile nei paesi dell'Unione europea e negli altri paesi europei con sistema di raccolta differenziata).

Questo simbolo, apposto sul prodotto o sul relativo imballo, indica che il prodotto non deve essere smaltito con i rifiuti domestici. Deve essere conferito presso un punto di raccolta appropriato per il riciclaggio delle apparecchiature elettriche ed elettroniche. Assicurandosi che questo prodotto venga smaltito in modo idoneo, l'utente contribuirà a evitare le potenziali conseguenze negative per l'ambiente e la salute umana. Il riciclaggio dei materiali contribuirà alla preservazione delle risorse naturali. Per ulteriori informazioni sul riciclaggio di questo prodotto rivolgersi presso il proprio comune, la discarica pubblica o il negozio in cui è stato effettuato l'acquisto.

Per la sostituzione delle batterie esaurite si richiede di attenersi alle normative in vigore relative allo smaltimento. Conferirele presso un luogo adibito a tale scopo al fine di assicurarne lo smaltimento in sicurezza e nel rispetto dell'ambiente.

**E**

Tratamiento de los aparatos eléctricos y electrónicos al final de su vida útil (aplicable en los países de la Unión Europea y en los países europeos que cuenten con un sistema de recogida selectiva de residuos).

Este símbolo estampado sobre el producto o su embalaje indica que, cuando finalice su vida útil, el aparato no deberá ser eliminado con los residuos domésticos. Deberá entregarse en el punto de recogida adecuado para el reciclado de los equipos eléctricos y electrónicos. Al hacer lo necesario para garantizar que este producto se desecha correctamente, ayuda a prevenir las consecuencias negativas para el medio ambiente y la salud humana que podría causar la gestión inadecuada de este tipo de residuos. El reciclado de sus materiales contribuirá a proteger los recursos naturales. Si desea más información sobre el reciclado de este producto, póngase en contacto con su ayuntamiento, el punto de recogida más cercano o la tienda donde adquirió el aparato. Cuando cambie las pilas usadas, respete la normativa vigente en materia de eliminación de las mismas. Gracias por depositarlas en un lugar previsto a tal efecto para garantizar que se eliminan de forma segura y respetando el medio ambiente.

**P**

Tratamento dos aparelhos elétricos e eletrônicos em fim de vida (aplicável nos países da União Europeia e nos outros países europeus que disponham de sistema de recolha seletiva).

Este símbolo, afixado no produto ou na respectiva embalagem, indica que este produto não deve ser tratado juntamente com os resíduos domésticos. Deve ser entregue num ponto de recolha apropriado para a reciclagem dos equipamentos elétricos e eletrônicos. Ao garantir que este produto é eliminado de forma apropriada, ajudará a prevenir as potenciais consequências negativas para o ambiente e a saúde humana. A reciclagem dos materiais ajudará a conservar os recursos naturais. Para qualquer informação suplementar a respeito da reciclagem deste produto, pode consultar o seu município, a sua estação de tratamento de resíduos ou a loja onde comprou o produto.

No momento da substituição das suas pilhas usadas, pedimos que siga a regulamentação em vigor quanto à respectiva eliminação. Agradecemos que as coloque num local previsto para o efeito de modo a garantir que a eliminação é feita de forma segura e com respeito pelo ambiente.

**S**

Behandling av förbrukade elektriska och elektroniska apparater (gäller i EU-länderna och i övriga europeiska länder som tillämpar separat sophämtning).

Den här symbolen som finns på produkten eller dess förpackning anger att denna produkt inte ska slängas med vanligt hushållsavfall. Den ska lämnas in till en lämplig insamlingsstation för återvinning av sina elektriska och elektroniska komponenter. Genom att försäkra dig om att den här produkten kasseras på rätt sätt bidrar du till att förhindra möjliga negativa konsekvenser för miljön och människors hälsa. Återvinning av material bidrar dessutom till att bevara naturresurserna. Om du behöver mer information om hur du ska återvinna den här produkten kan du rådfråga din kommun, din lokala sopstation eller den affär där du köpte produkten.

När du byter ut förbrukade batterier ber vi dig att du följer gällande föreskrifter för hur de ska kasseras. Vi uppskattar att du slänger dem på en för föremålet avsedd plats så att de kasseras på ett säkert och miljövänligt sätt.

**FIN**

Käytöstä poistettujen sähkö- ja elektronisten laitteiden käsittely (voimassa Euroopan Unionin jäsenvaltioissa ja muissa eurooppalaisissa maissa, jotka käyttävät jätteiden keräysjärjestelmää).

Tuotteeseen tai pakkaukseen merkity symboli ilmaisee, että tästä tuotetta ei saa käsitellä talousjätteenä. Tuote on sen sijaan luovutettava sopivan sähkö- ja elektroniikkalaitteiden kierrätyksestä huolehtivaan keräyspisteesseen. Tämän tuotteen asianmukaisen hävittämisen varmistamisella autetaan estämään sen mahdolliset ympäristöön ja terveyteen kohdistuvat haittavaikutukset. Materiaalien kierrätyksä säästää luonnonvaroja. Tarkempia tietoja tämän tuotteen kierrätyksestä saat paikallisesta kunnantoinistosta, kierrätykseskuksesta tai jälleenmyyjältäsi.

Kun poistat tuotteesta käytetyt paristot tai akut, hävitä ne voimassa olevien säännösten mukaisesti. Vie käytetyt paristot ja akut niille tarkoitettuun keräyspisteeseen, jossa ne hävitetään asianmukaisella tavalla ympäristöä säästää.

**DK**

Behandling af elektriske og elektroniske apparater ved slutningen af deres brugstid (gældende i EU-lande og andre europæiske lande, der råder over et selektivt indsamlingsssystem).

Dette symbol, der sidder på produktet eller dets emballage, angiver, at produktet ikke må bortkastes sammen med husholdningsaffaldet. Det skal indleveres på et indsamlingssted beregnet til genbrug af elektrisk og elektronisk udstyr. Når du sørger for, at dette produkt indleveres det rigtige sted ved slutningen af dets levetid, er du medvirkende til at forhindre de negative potentielle virkninger på miljøet og sundheden.

Genbrug af materialer er medvirkende til at bevare de naturlige ressourcer. For yderligere oplysninger om genbrug af dette produkt, bedes du tage kontakt til din kommune, genbrugspladsen eller butikken, hvor du har købt produktet.

Ved udskiftning af de brugte batterier, bedes du følge de gældende bestemmelser med hensyn til deres bortsaffelse. Tak, fordi du afleverer dem på et sted beregnet hertil for at sikre, at de bliver tilintetgjort på en sikker og miljøvenlig måde.

**NL**

Behandeling van elektrische en elektronische apparaten op het einde van hun levensduur (van toepassing in de E.U. en in de andere Europese landen die een systeem voor selectieve inzameling hanteren).

Dit symbool, dat op het product of op de verpakking staat, toont aan dat het product niet als huishoudafval mag worden behandeld. Breng het product naar het geschikte inzamelpunt voor recycling van elektrische en elektronische toestellen. Door ervoor te zorgen dat dit product op de geschikte manier wordt verwijderd, helpt u de mogelijke schadelijke gevolgen voor milieu en mens te voorkomen. Recycling van materiaal draagt bij tot het behoud van de natuurlijke hulpbronnen. Voor extra informatie over de recycling van dit product kunt u terecht bij uw gemeente, uw milieupark of de winkel waar u het product heeft gekocht.

Wat het vervangen van de batterijen betreft, vragen we u de geldende regelgeving te volgen die van kracht is op het ogenblik dat u ze verwijdert. We bedanken u alvast om deze op de daartoe voorziene plaats te deponeren zodat deze zeker op een veilige en milieuvriendelijke manier worden verwijderd.

**GR**

Επεξεργασία των ηλεκτρικών και ηλεκτρονικών συσκευών στο τέλος κύκλου ζωής τους (εφαρμοστέο στις χώρες της Ευρωπαϊκής Ένωσης και στις άλλες ευρωπαϊκές χώρες που διαθέτουν σύστημα επιλεκτικής συλλογής).

Το σύμβολο αυτό, αναγραφόμενο επάνω στο προϊόν ή στη συσκευασία του, σημαίνει ότι το προϊόν αυτό δεν πρέπει να απομακρυνθεί μαζί με τα οικιακά απόβλητα. Πρέπει να παραδοθεί σε ένα κατάλληλο σημείο συλλογής για την ανακύκλωση των ηλεκτρικών και ηλεκτρονικών συσκευών. Διασφαλίζοντας ότι το προϊόν αυτό θα απομακρυνθεί κατάλληλα, βοηθάτε στην πρόληψη των ενδεχόμενων αρνητικών επιπτώσεων για το περιβάλλον και την ανθρώπινη υγεία. Η ανακύκλωση των υλικών θα βοηθήσει στη διατήρηση των φυσικών πόρων. Για κάθε πρόσθετη πληροφορία σχετικά με την ανακύκλωση του προϊόντος αυτού, μπορείτε να επικοινωνήσετε με το Δήμο σας, την εταιρεία αποκομιδής σκουπιδιών ή το κατάστημα όπου αγοράστε το προϊόν.

Όταν αντικαθιστάτε τις μπαταρίες, παρακαλείθε να τρέψετε την ισχύουσα νομοθεσία σχετικά με την απομάκρυνσή τους. Σας ευχαριστούμε που τις εναποθέτετε στα προβλεπόμενα σημεία συλλογής ούτως ώστε να απομακρυνθούν με ασφάλεια και με σεβασμό για το περιβάλλον.

**BULGARIAN**

Третиране на излезлите от употреба електрически и електронни уреди (приложимо за всички страни от Европейския съюз и за останалите европейски страни, които разполагат със система за разделно събиране на отпадъците).

Този поставен върху продукта или опаковката му символ показва, че този продукт не трябва да бъде третиран заедно с битовите отпадъци. Той трябва да бъде оставил в подходящ събирателен пункт за рециклиране на електрическо и електронно оборудване. Като осигурите правилното изхвърляне на този продукт, Вие ще спомогнете за предотвратяването на възможните вредни въздействия върху околната среда и човешкото здраве. Рециклирането на материалите ще спомогне за опазването на природните ресурси. За повече информация относно рециклирането на този продукт можете да се обърнете към Вашата община, Вашия представителен пункт или магазина, в който сте купили продукта. При смяна на употребените батерии Ви молим да спазвате действащото законодателство по отношение на тяхното изхвърляне. Ако обичате, изхвърлете ги на предвидено за тази цел място, за да може те да бъдат обезвредени по сигурен и щадящ околната среда начин.

**CZECH**

Likvidace elektrických spotřebičů na konci jejich životnosti (platí v zemích Evropské unie a dalších zemích se systémem sběru tříděného odpadu).

Tento symbol umístěný na výrobku nebo na jeho obalu indikuje, že výrobek nesmí být likvidován s domovním odpadem. Musí být předán na příslušné sběrné místo pro recyklaci elektrických a elektronických přístrojů. Zajištěním správné likvidace tohoto výrobku pomůžete předcházet potenciálním negativním dopadům na životní prostředí. Recyklace materiálů přispívá k uchování přírodních zdrojů. Další informace o likvidaci starého vybavení si laskavě vyžádejte od místních úřadů, podniku zabývajícího se likvidací komunálních odpadů nebo obchodu, kde jste výrobek zakoupili.

Při výměně použitých baterií vás prosíme, abyste respektovali platné předpisy týkající se jejich likvidace. Děkujeme vám za to, že je odložíte na místě k tomu určeném, abyste tak zajistili jejich bezpečnou likvidaci šetrnou k životnímu prostředí.

**ESTONIAN**

Elektri- ja elektroonikaseadmete jäätmete käitlemine (rakendatav Euroopa Liidi liikmesriikides ja teistes Euroopa riikides, kus on olemas sorteeritud jäätmete kogumissüsteem).

See sümbol tootel või pakendil näitab, et toodet ei tohi käidelda koos olmejäätmetega. See tuleb toimetada elektri- ja elektroonikaseadmete kogumispunkti. Hoolitsedes käesoleva toote nõuetekohase hävitamise eest, aitake ühtlasi ära hoida võimalikke negatiivseid tagajärgi keskkonnale ja inimeste tervisele. Materjalide taaskasutus aitab säastää loodusressursse. Täindavat teavet käesoleva toote jäätmekätluse kohta küsige kohalikust omavalitsusest, jäätmekätlusega tegelevast ettevõttest või kauplustest, kust toote ostsite.

Patareide väljavahetamisel palume teil järgida kasutatud patareide kõrvaldamise kohalikke eeskirju. Täname nende viimise eest selleks ettenähtud kogumiskohta, et tagada nende ohutu ja keskkonda austav kõrvaldamine.

**LITHUANIAN**

Elektros prietaisų išmetimas pasibaigus jų naudojimo laikui (taikytina Europos Sąjungos ir kitoms šalims, kuriose naudojama atliekų rūšiavimo sistema).

Šis ženklas ant gaminio arba jo pakuotės reiškia, kad šio gaminio negalima išmesti kartu su būtinėmis atliekomis. Jis reikia atiduoti į atitinkamą atliekų surinkimo punktą, skirtą elektros ir elektronikos prietaisams surinkti ir perdirbti. Užtikrinamai, kad šis gaminys būtų tinkamai išnestas, jūs padėsite saugoti aplinką nuo galimai neigiamų padarinių. Pakartotinis medžiagų panaudojimas padės tausoti gamtos išteklius. Papildomos informacijos apie šio gaminio perdirbimą gali suteikti vietos valdžios institucijos, būtiniai atliekų surinkimo tarnyba arba parduočių, kurioje įsigijote šį gaminį.

Keičiant panaudotus maitinimo elementus, būtina laikytis galiojančių vietos taisykių dėl jų išmetimo. Ačiū, kad išmetate juos tam skirtoje vietoje, siekdami užtikrinti, jog jie būtų surenkami saugiai, tausojant aplinką.

**HUNGARIAN**

Az elektromos készülékek hulladékra helyezése élettartamuk lejárta után (Az EU országain belül és más - a selektív hulladékgyűjtés rendszerét alkalmazó - országokon belül alkalmazandó).

Ez a szimbólum a terméken vagy annak csomagolásán azt jelzi, hogy a terméket tilos a háztartási hulladékkel együtt helyezni hulladékra. A terméket át kell adni a megfelelő gyűjtőhelyen az elektromos és elektronikus berendezések újrahasznosítása céljából. A megfelelő elhelyezés biztosításával segít megelőzni az esetleges negatív környezeti ártalmak kialakulását. Az anyagok újrahasznosítása segít megóvni a természeti erőforrásokat. Bármilyen további információért a termék újrahasznosítására vonatkozóan, kérjük, forduljon a helyi hatóságokhoz, a hulladékgyűjtési központhoz vagy az üzlethez, ahol a terméket vásárolta.

A használt elemek kicsérélésékor, arra kérjük, hogy tartsa be a hatályos vonatkozó rendelkezéseket. Köszönjük, hogy a kijelölt pontban helyezte azokat hulladékra, elősegítve, hogy azok ártalmatlanítása biztonságos módon és a környezet tiszteletben tartásával történjen.

#### MALTESE

Ir-rimi ta' apparat tal-elettriku li jkun wasal fit-tmiem tal-ħajja tiegħu (applikabili fil-pajjiżi tal-Unjoni Ewropea u f'pajjiżi oħrajn b'sistema ta' ġbir ta' skart selettiv).

Dan is-simbolu, impoġġi fuq il-prodott jew fuq l-imballaġġ tiegħu, jindika li dan il-prodott ma għandux jintrema mal-iskart domestiku. Għandu jiġi pprezentat f'punkt ta' ġbir adegwaw għar-riċċiklaġġ ta' apparat tal-elettriku u elettroniku. Billi jiġi żgurat li dan il-prodott jintrema bil-mod ix-xiera, int tkun qed tgħin fil-prevenzjonji ta' konsegwenzi potenzjalment negattivi fuq l-ambjent. Ir-riċċiklaġġ tal-materjali sejjer jgħin fil-konservazzjoni tar-rizorsi naturali. Għal kwalunkwe informazzjoni addizzjonal dwar is-suġġett tar-riċċiklaġġ ta' dan il-prodott, jekk jogħibok ikkonsulta lill-awtoritajiet lokali tiegħek, li ċen-nadur minn fejn xtrajt il-prodott.

Meta tissostitwixxi l-batteriji użati tiegħek, aħna nitolbuk li tosserva r-regolamenti fis-seħħi dwar ir-rimi tagħhom. Grazzi talli tarmiħom fil-post ipprovdut għal dan il-ġħan sabiex jinġrem b'mod sikur u l-ambjent jiġi rispettaw.

#### POLISH

Pozbycie się zużytego sprzętu elektrycznego i elektronicznego (stosowane w krajach Unii Europejskiej i innych krajach europejskich posiadających systemy zbiórki selektywnej).

Symbol ten, umieszczony na produkcie lub jego opakowaniu, wskazuje, że produkt ten nie powinien być usuwany wraz z odpadami komunalnymi, lecz złożony w odpowiednim punkcie zbiórki zużytego sprzętu elektrycznego i elektronicznego. Upewniając się, że produkt ten jest prawidłowo usunięty, zapobiegasz potencjalnym negatywnym skutkom dla środowiska naturalnego i zdrowia ludzkiego. Recykling materiałów pomaga zachować zasoby naturalne. Aby uzyskać szczegółowe informacje dotyczące recyklingu tego produktu, należy skontaktować się z urzędem miasta lub gminy, punktem zbiórki lub sklepu, w którym dokonano zakupu produktu.

Podczas wymiany zużytych baterii prosimy zastosować się do obowiązujących przepisów dotyczących ich usuwania. Prosimy o złożenie ich w przeznaczonym do tego celu miejscu, aby zapewnić ich bezpieczne usunięcie, niezagrzające środowiska naturalnego.

#### ROMANIAN

Evacuarea echipamentelor electrice la finalul duratei de utilizare (aplicabilă în țările Uniunii Europene și în alte țări care dispun de un sistem de colectare selectivă a deșeurilor.)

Acest simbol, aplicat pe produs sau pe ambalajul acestuia, indică faptul că acest produs nu trebuie eliminat împreună cu deșeurile menajere. Acesta trebuie predat unui centru corespunzător de colectare în vederea reciclării echipamentelor electrice și electronice. Asigurându-vă că acest produs este eliminat în mod adecvat, veți contribui la prevenirea posibilelor consecințe negative asupra mediului înconjurător. Prin reciclarea materialelor, veți ajuta la conservarea resurselor naturale. Pentru orice informații suplimentare cu privire la reciclarea acestui produs, vă rugăm să consultați centrul local de reciclare sau magazinul de unde ați achiziționat produsul. Când înlocujiți bateriile uzate, vă rugăm să respectați regulamentele în vigoare, referitoare la eliminarea acestora. Vă mulțumim că le predăți unui centru special pentru a vă asigura că sunt eliminate în siguranță și respectând mediul înconjurător.

#### SLOVAK

Spracovanie elektrických a elektronických zariadení na konci životnosti (platné v krajinách Európskej únie a európskych krajinách, ktoré disponujú systémom selektívneho zberu).

Tento symbol na výrobku alebo jeho obale informuje, že tento produkt nesmie byť spracovaný s odpadom z domácností. Je potrebné ho odovzdať na zbernom mieste určenom pre recykláciu elektrických a elektronických zariadení. Tým, že tento výrobok odstránite náležitým spôsobom, dopomôžete tak zabráneniu možných negatívnych vplyvov na životné prostredie a zdravie ľudí. Recyklácia materiálov napomáha zachovávaniu prírodných zdrojov. V prípade akéjkoľvek otázky týkajúcej sa recyklácie tohto výrobku môžete kontaktovať svoj mestský úrad, spoločnosť, ktorá zabezpečuje odvoz odpadu alebo predajňu, v ktorej ste tento výrobok kúpili.

Pri výmene opotrebovaných batérií vás žiadame o dodržanie platných zákonných nariadení týkajúcich sa ich odstraňovania. Odovzdajte ich prosím na mieste, ktoré je určené pre tento účel, čím zabezpečíte ich bezpečné a pre životné prostredie neškodné odstránanie.

#### SLOVENIAN

Odstranjevanje električne in elektronske opreme ob koncu njene življenske dobe (velja v državah Evropske unije in drugih evropskih državah, kjer je v veljni ločeno zbiranje odpadkov).

Ta' simbol na izdelku ali njegov embalaži označuje, da se izdelku ne sme odložiti med gospodinjske odpadke. Odložiti ga je treba na zbirno mesto za recikliranje električne in elektronske opreme. Če izdelek ustrezno zavrhete, s tem pomagate preprečevati morebitne negativne posledice za okolje in zdravje ljudi. Recikliranje materialov pripomore k ohranjanju naravnih virov. Nadaljnje informacije v zvezi z recikliranjem tega izdelka so na voljo v vaši občini, na deponiji odpadkov ali v trgovini, kjer ste izdelek kupili. Pri menjavi baterij upoštevajte veljavne predpise o njihovem odlaganju. Zahvaljujemo se vam za uporabo predvidenih zbiralnikov za odpadne baterije, saj tako zagotovite uničenje baterij na varen način, ki spoštuje okolje.

#### IRISH

Diúscairt fearas leictreacha ag deireadh a saoil (infheidhmithe i dtíortha an Aontais Eorpaigh agus i dtíortha eile ina bhfuil córas de bhailiú roghnach dramháiolá).

Tugann an siombal seo, a chuirtear ar an táirge ná ar an bpacáistíú ag gabháil leis, le fios nach ceart an táirge seo a dhiúscairt le dramháil an teaghláigh. Ní mór é a thabhairt suas ag ionad cùi bailithe ina ndéantar fearas leictreacha is leictreonacha a athchúrsáil. Trí chinntú go ndéantar an táirge seo a dhiúscairt ar mhodh cùi, beidh tú ag cabhrú chun airmhairif diúltacha ar an timpeallacht a sheachaint. Cabhróidh athchúrsáil an ábhair chun acmhainní nádúrtha a chaomhnú. Chun aon eolas breise a fháil faoi athchúrsáil an táirge seo, déan teagmháil más é do thoil é le d'údarás óitiúil, d'ionad bailithe dramháiola ná leis an siopa inar cheannaigh tú an táirge.

Agus na cadhnaí caite á gcaitheamh uait, iarrann muid ort cloí leis na rialachán atá i bhfeidhm faoina ndiúscairt. Go raibh maith agat as iad a dhiúscairt ag an áit a cuireadh ar fáil le haghaidh sin chun a chinntú go ndéantar iad a dhiúscairt ar mhodh sábhalte agus go dtugtar urraim don timpeallacht.

#### LATVIAN

Atbrīvošanās no elektriskām ierīcēm, kuras vairs netiek izmantotas (attiecas uz Eiropas Savienības valstīm un citām valstīm, kurās pastāv selektīva atritumu savākšanas sistēma).

Šis simbols, kas atrodas uz ražojuma vai tā iepakojuma, norāda, ka šo ražojumu nedrīkst izmest kopā ar sadzīves atritumiem. Tas jānodod īpašā pārstrādāšanai paredzēto elektrisko un elektronisko ierīču savākšanas punktā. Nodrošinot, ka šis ražojums tiek iznīcināts atbilstīgā veidā, jūs palīdzēsiet novērst iespējamo negatīvo ietekmi uz vidi. Materiālu pārstrādi palīdz saglabāt dabas resursus. Lai iegūtu papildu informāciju par šī ražojuma pārstrādi, lūdzu, sazinieties ar vietējām varas iestādēm, tuvāko atritumu savākšanas centru vai veikaluu, kurā jūs iegādājāties šo ražojumu.

Nomainot izlietotās baterijas, lūdzu, ievērojet spēkā esošos noteikumus par to iznīcināšanu. Lūdzu, novietojiet tās šim noltukam paredzētajā vietā, lai nodrošinātu to, ka to iznīcināšana notiek droši un ka tiek ievēroti ar vides aizsardzību saistītie apsvērumi.

Warning! Attention! Achtung! Attenzione! ¡Atención! Aviso! Varning! Varoitus!  
Advarsel! Waarschuwing! Προειδοποίηση! Внимание! Varování! Tähelepanu!  
Įspėjimas! Figyelmezhetés! Twissija! Uwaga! Atenție! Pozor! Rabhadh! Uzmanību!



0-3

**GB/USA** Warning! Choking Hazard. Contains small parts which could be swallowed. Not suitable for children under 3 years.

**FR** Attention ! Risque d'étouffement. Contient des petites pièces pouvant être absorbées. Ne convient pas aux enfants de moins de 3 ans.

**D** Achtung! Verschluckungsgefahr. Enthält verschluckbare Kleinteile. Nicht für Kinder unter 3 Jahren geeignet.

**I** Attenzione, pericolo di soffocamento! Contiene pezzi piccoli che potrebbero essere ingeriti. Non adatto ai bambini sotto i 3 anni.

**E** ¡Atención! Riesgo de asfixia. Contiene piezas pequeñas que un niño podría tragarse. No conviene a los niños menores de 3 años.

**P** Aviso! Perigo de se engasgar. Contém peças pequenas que podem ser engolidas. Não aconselhável a crianças com menos de 3 anos.

**S** Varning! Risk för kvävning. Innehåller små delar som kan sväljas. Ej lämplig för barn under 3 års ålder.

**FIN** Varoitus! Tukehtumisvaara. Sisältää pieniä osia, jotka voidaan niellä. Ei sovellu alle 3-vuotiaalle lapsille.

**DK** Advarsel! Fare for slugning. Indeholder små dele, som kan sluges. Ikke velegnet for børn under 3 år.

**NL** Waarschuwing ! Verstikkingsgevaar. Bevat kleine onderdelen die kunnen worden ingeslikt. Niet geschikt voor kinderen onder 3 jaar.

**GR** Προειδοποίηση! Κίνδυνος πνιγμού. Περιέχει μικρά εξαρτήματα που θα μπορούσαν να καταποθούν. Ακατάλληλο για παιδιά κάτω από 3 ετών.

**BULGARIAN** Внимание! Опасност от задушаване. Съдържа малки части, които могат да бъдат погълнати. Не е подходящо за деца под 3 години.

**CZECH** Varování ! Nebezpečí udusení. Obsahuje malé díly, které by mohly být spolknuty. Nevhodné pro děti do 3 let.

**ESTONIAN** Tähelepanu ! Läbumisoht. Sisaldbab väikseid osi, mida saab alla neelata. Ei sobi alla 3. aasta vanustele lastele.

**LITHUANIAN** Įspėjimas! Uždusimo pavojus. Yra smulkių dalių, kurias galima nuryti. Netinka vaikams iki 3 metų.

**HUNGARIAN** Figyelmezhetés! Fulladásveszély. Apró alkatrészeket tartalmaz, amelyeket a gyermek lenyelhetnek. 3 évesnél fiatalabb gyermeket számára nem alkalmas.

**MALTESE** Twissija! Periklu li wieħed jifga. Fih partijiet żgħar li jistgħu jinbelgħu. Mhuwiex adattat għal tfal iż-ġħar minn 3 snin.

**POLISH** Uwaga! Ryzyko uduszenia. Zawiera małe części, które mogą zostać połknięte. Produkt nieodpowiedni dla dzieci poniżej 3 lat.

**ROMANIAN** Atenție! Pericol de sufocare. Conține piese mici care pot fi înghițite. Interzis copiilor sub 3 ani.

**SLOVAK** Pozor ! Nebezpečenstvo udusenia. Obsahuje malé diely, ktoré je možné prehltnut. Nie je vhodné pre deti mladšie ako 3 roky.

**SLOVENIAN** Pozor ! Nevarnost zadušitve. Vsebuje majhne dele, ki jih je možno zaužiti. Ni primerno za otroke, mlajše od 3 let.

**IRISH** Rabhadh! Guais Tachta. Píosaí beaga ann a fhéadhfadh a bheith insúite. Níl an bréagán seo oiriúnach do pháistí atá níos óige ná trí blhain d'aois.

**LATVIAN** Uzmanību! Nosmakšanas draudi. Satur sīkas detaļas, kuras var tikt norītas. Nav piemērots bērniem, kas jaunāki par 3 gadiem.

**RUSSIA** Внимание! Возможен риск удушья. В наборе имеются мелкие детали, которые легко проглотить.  
Противопоказан детям младше 3 лет.

**GB USA** Many of the models and component parts are unique and original designs which are the property of MECCANO. They are protected by national legislation as industrial designs trademarks and/or copyrights throughout many countries. For detailed information, please contact: MECCANO. Meccano shall have no responsibility for (I) failure to follow instructions, (II) use of parts for any purpose other than as specified in the instructions (III) any alteration of any parts or components. MECCANO respects children's safety: all models are tested by children.

**F** De nombreux modèles et pièces sont des créations originales, propriétés de MECCANO et sont protégés par les législations nationales sur les dessins et modèles, marques et/ou droit d'auteurs. Pour toute information, veuillez contacter : MECCANO. La responsabilité de MECCANO ne saurait être engagée en cas d'accident survenu à la suite (I) du non respect des instructions de montage (II) d'une utilisation des pièces autre que celle proposée dans la notice (III) d'une altération ou de la modification des pièces. La société MECCANO respecte la sécurité des enfants : ses modèles sont testés par des enfants.

**GB USA** Battery Safety Information: Requires 6 AA/LR6 and 1 9V alkaline batteries (NOT INCLUDED). Batteries are small objects. Replacement of batteries must be done by adults. Follow the polarity (+/-) diagram in the battery compartment. Promptly remove dead batteries from the toy. Dispose of used batteries properly. Remove batteries for prolonged storage. Only batteries of the same or equivalent type as recommended are to be used. DO NOT incinerate used batteries. DO NOT dispose of batteries in fire, as batteries may explode or leak. DO NOT mix old and new batteries or types of batteries (i.e. alkaline/standard). DO NOT use rechargeable batteries. DO NOT recharge non-rechargeable batteries. DO NOT short-circuit the supply terminals.

**F** Informations de sécurité concernant les piles : Fonctionne avec 6 piles alcalines AA/LR6 et 1 pile alcaline 9 V (NON FOURNIES). Les piles sont des objets de petite taille. Le remplacement des piles doit être effectué par un adulte. Respecter le schéma de polarité (+/-) figurant sur le compartiment à piles. Refrir immédiatement toute pile usagée du jouet. Les piles usagées doivent être mises en rebut conformément aux réglementations en vigueur. Retirer les piles lorsque le produit n'est pas utilisé pendant une période prolongée. Utiliser uniquement des piles identiques ou équivalentes à celles recommandées. NE JAMAIS incinérer les piles usagées. Ne JAMAIS jeter au feu des piles usagées, car elles risquent d'explorer ou de fuir. Ne JAMAIS combiner des piles neuves et usagées, ou des piles de types différents (alcalines et standard, par exemple). Ne JAMAIS utiliser de piles rechargeables. Ne JAMAIS recharger de piles non-rechargeables. Ne JAMAIS provoquer de court-circuit sur les terminaux d'alimentation.

**E** Información importante sobre las pilas: Funciona con 6 pilas alcalinas tipo AA/LR6 y 1 9 V (NO INCLUIDAS). Las pilas son objetos pequeños. Las pilas deben ser sustituidas por un adulto. Siga el esquema de polaridad (+/-) que aparece en el compartimento de las pilas. Retire cuanto antes las pilas gastadas del juguete. Deseche las pilas usadas de manera apropiada. Retire las pilas si se va a guardar el juguete durante un tiempo prolongado. Utilice únicamente pilas del tipo recomendado o de un tipo equivalente. NO incinerar las pilas usadas. NO arroje las pilas al fuego, ya que podrían explotar o despedir productos químicos. NO mezcle pilas nuevas con pilas usadas, ni distintos tipos de pilas (p. ej. alcalinas y normales). NO use pilas recargables. NO recargue pilas no recargables. NO cause cortocircuitos en los terminales de las pilas.

**D** Sicherheitshinweise zu Batterien: Benötigt 6 Alkali-Mignonzellen (AA/LR6) und 1 9-V-Alkali-Batterie (NICHT ENTHALTEN). Batterien sind kleine Gegenstände. Batterien müssen von Erwachsenen ausgetauscht werden. Das Polaritätsdiagramm (+/-) im Batteriefach beachten. Batterien sind kleine Gegenstände. Batterien müssen von Erwachsenen ausgetauscht werden. Das Polaritätsdiagramm (+/-) im Batteriefach beachten. Leere Batterien sofort aus dem Spielzeug entfernen. Verbrauchte Batterien ordnungsgemäß entsorgen. Bei längerfristiger Lagerung Batterien vorher entfernen. Nur dieselben oder gleichwertige Batterien wie empfohlen verwenden. Verbrauchte Batterien NICHT verbrennen. Batterien NICHT in Feuer entsorgen, da sie explodieren oder auslaufen könnten. Alte und neue Batterien oder verschiedene Batterietypen (z. B. Alkali/Standard) NICHT zusammen einlegen. KEINE aufladbaren Batterien verwenden. Nicht-aufladbare Batterien NICHT aufladen. Batteriepole NICHT kurzschließen.

**NL** Veiligheidsinformatie voor de batterijen: Vereist 6 AA/LR6- en 1 9V-alkalinebatterij (NIET INBEGREPEN). Batterijen zijn kleine voorwerpen. Het vervangen van batterijen dient door volwassenen te worden gedaan. Houd je aan het polariteitsdiagram (+/-) in het batterijvak. Verwijder lege batterijen omstreeks uit het speelgoed. Zorg voor een milieuvriendelijke afvalverwerking van de batterijen. Verwijder de batterijen als het speelgoed voor langere tijd wordt opgeborgen. Alleen batterijen van het aanbevolen type of een equivalent daarvan mogen worden gebruikt. Steek gebruikte batterijen NOoit in brand. Gooi batterijen NOoit in vuur. Hierdoor kunnen deze ontploffen of gaan lekken. Gebruik oude en nieuwe batterijen of verschillende typen batterijen (bijv. alkaline/standaard) NOoit door elkaar. Gebruik GEEN oplaadbare batterijen. Laad niet-oplaadbare batterijen NOoit op. Veroorzaak NOoit kortsluiting tussen de contactpunten.

**I** Informazioni di sicurezza per le pile: Richiede 6 pile alcaline AA / LR6 e 1 pila alcalina da 9 V (NON INCLUSE). Le pile sono oggetti di piccole dimensioni. Le pile devono essere sostituite da adulti. Seguire il diagramma della polarità (+/-) nello scomparto pile. Rimuovere rapidamente le pile scritte dal giocattolo. Smaltire correttamente le pile usate. Rimuovere le pile quando il prodotto non deve essere usato per periodi prolungati. Usare solo pile del tipo consigliato o di tipo equivalente. NON bruciare le pile usate. NON smaltire le pile usate nel fuoco: potrebbero esplodere o lasciar fuoriuscire il contenuto. NON mischiare pile vecchie e nuove o tipi di pile diverse (ad esempio alcaline e standard). NON usare pile ricaricabili. NON ricaricare pile non ricaricabili. NON cortocircuittare i terminali delle pile.

© 04/2014 MECCANO for packaging, instructions and models built with this set. © 04/2014 MECCANO pour l'emballage, les notices et modèles de ce coffret. ® MECCANO is an exclusive trademark of MECCANO. Spin Master logo is a trademark of Spin Master Ltd. ® MECCANO est une marque de commerce exclusive de MÉCCANO. Le logo de Spin Master est une marque de commerce de Spin Master Ltd. All rights reserved. Tous droits réservés.



**P** Informação de segurança das pilhas: Requer 6 pilhas AA/LR6 e 1 pilha alcalina de 9 V (NÃO INCLUIDAS). As pilhas são objetos pequenos. A substituição das pilhas deverá ser feita por um adulto. Deverá seguir-se a indicação da polaridade (+/-) no compartimento das pilhas. As pilhas gastas deverão ser imediatamente retiradas do brinquedo. As pilhas usadas deverão ser correctamente descartadas. Remover as pilhas durante períodos prolongados de armazenamento. Deverão utilizar-se apenas pilhas do mesmo tipo (ou de um tipo equivalente) ao recomendado. NÃO incinerar pilhas usadas. NÃO eliminar pilhas em fogo, pois podem explodir ou verter. NÃO combinar pilhas usadas e novas ou tipos de pilhas (p. ex.: alcalinas/padrão). NÃO usar pilhas recarregáveis. NÃO recarregar pilhas não recarregáveis. NÃO provocar curto-círculo dos terminais de alimentação.

**GR** Πληροφορίες ασφαλείας για τις μπαταρίες: Απαιτείται αλκαλική μπαταρία 6 AA / LR6 και 1 9V (ΔΕΝ ΠΕΡΙΛΑΜΒΑΝΕΤΑΙ). Οι μπαταρίες είναι μικρά αντικείμενα. Η αντικατάστασή τους πρέπει να γίνεται από ενήλικες. Τηρήστε το διάγραμμα πολικότητας (+/-) που υπάρχει μέσα στη θήκη των μπαταριών. Αφαιρέστε αμέσως τις κενές μπαταρίες από το παιχνίδι. Απορρίψτε τις μπαταρίες, αν δεν πρόκειται να χρησιμοποιηθεί το παιχνίδι για μεγάλο διάστημα. Συνιστάται η χρήση μπαταριών μόνο ίδιου ή ισοδύναμου τύπου. ΜΗΝ αποτελέψετε τις χρησιμοποιημένες μπαταρίες. ΜΗΝ ξερνάψετε μπαταρίες σε φωτιά, που μπορεί να έκρηξη ή διαρροή. ΜΗΝ αναμιγνύετε παλιές με καινούριες μπαταρίες (π.χ. αλκαλικές/συμβατικές). ΜΗΝ επαναφορτίζετε μπαταρίες. ΜΗΝ βραχυκύλωντε τους ακροδέκτες τροφοδοσίας.

**S** Information om batterisäkerhet: 6 AA/LR6 och 1 9V alkalskt batteri krävs (INGÅR INTE). Det kan vara tilligt att hantera batterier. Batterierna måste bytas ut av en vuxen. Följ polmarkeringen (+/-) i batterifacket. Förbrukade batterier ska tas bort från leksaken så fort som möjligt. Släng de gamla batterierna i en batteriholk för återvinning. Ta bort batterier vid långvarig förvaring. Använd endast batterier av samma/motsvarande typ som rekommenderas. Brän INTE använda batterier. Släng INTE batterier i eld eftersom de kan explodera eller läcka. Blanda INTE gamla och nya batterier eller olika typer av batterier (t.ex. alkaliske/standard). Använd INTE uppladdningsbara batterier. Ladda INTE icke-uppladdningsbara batterier. Kortslut INTE strömtillförseluttagen.

**DK** Sikkerhedsoplysninger om batteri: Kræver 6 AA/LR6-batterier og 1 9V alkalisisk batteri (MEDFØLGER IKKE). Batterier er små objekter. Udskiftninger af batterier skal udføres af en voksen. Følg polaritetsdiagrammet (+/-) i batterirummet. Fjern brugte batterier, hvis levetid er for lang. Smid gamle batterier i en batteriholde til genbrug. Anvend ikke batterier af samme eller lignende type, der ikke er anbefalet. BRUG IKKE brugte batterier. SMID IKKE batterier på åben eld, da batterier kan eksplodere eller lække. BLAND IKKE gamle og nye batterier eller typer af batterier (f.eks. alkaliske/standard). BRUG IKKE genopladelige batterier. OPLAD IKKE ikke-genopladelige batterier. KORTSLUT IKKE tilslutningsklemmerne.

**FIN** Paristojen turvallisuutta koskeva tiedot: Toimita kuudella AA/LR6- ja yhdellä 9 V:n alkali-päistölle (EI VÄT SISÄLLY). Paristol ovat pieniä. Vain aikuiset saavat vaihtaa pariston. Noudata paristokotelon sisällä olevia napaisuusmerkitöitä (+/-). Poista tyhjät paristot heti lelusta. Hävitä käytettyt paristot asianmukaisesti. Poista paristot ennen leluun siirtämistä pitkäaikaiseen säilytöön. Käytä ainoastaan samanlaista tai samantyyppistä paristoja. ÄLÄ poltu käytettyjä paristoja. ÄLÄ hävitä paristoja polttamalla, sillä paristot voivat räjähtää tai vuotaa. ÄLÄ käytä vanhoja ja uusia paristoja erityyppisiä paristoja samanjakaisesti (esim. alkali-paristoja ja tavallisia paristoja). ÄLÄ käytä ladattavia akkuja. ÄLÄ lataa tavallisia paristoja. ÄLÄ kytke pariston napoja oikosulkuna.

**R** Информация о технике безопасности при эксплуатации элементов питания: Требуются шесть элементов питания AA / LR6 и один щелочной элемент питания 9 В (НЕ ВХОДЯТ В КОМПЛЕКТ). Элементы питания представляют собой миниатюрные предметы. Замену элементов питания должны выполнять взрослые. Соблюдайте полярность (+/-), указанную в отсеке элементов питания. Не оставляйте разрядившиеся элементы питания в игрушке. Утилизируйте элементы питания надлежащим образом. Извлекайте элементы питания, если игрушка не используется долгое время. Рекомендуется использовать элементы питания одного или эквивалентного типа. НЕ складывайте использованные элементы питания. НЕ бросайте элементы питания в огонь. Это может привести к их утечке или взрыву. НЕ используйте новые элементы питания в сочетании с использованными или элементами питания разного типа (т.е. щелочные/обычные). НЕ используйте перезаряжаемые элементы питания. ЗАПРЕЩАЕТСЯ заряжать неперезаряжаемые элементы питания. ИЗБЕГАЙТЕ короткого замыкания источников питания.



SPIN MASTER LTD., 450 FRONT STREET WEST,  
TORONTO, ON M5V 1B6 CANADA.  
Imported into EU by SPIN MASTER INTERNATIONAL,  
S.A.R.L., 16 AVENUE PASTEUR,  
L-2310, LUXEMBOURG. www.spinmaster.com  
Made in China for/ Fabriqué en Chine pour Meccano :  
363, avenue de Saint-Exupéry 62100 Calais – France



888 351 104 111